

REPUBLIQUE DE GUINEE

Travail - Justice - Solidarité

MINISTERE DES MINES ET DE L'ENERGIE

CONVENTION DE BASE

ENTRE

LA REPUBLIQUE DE GUINEE

ET

BSG RESOURCES

POUR L'EXPLOITATION DES GISEMENTS DE MINERAUX DE FER  
A ZOGOTA/N'ZEREKORE

CONAKRY LE 15 DECEMBRE 2009



## CONVENTION

ENTRE LES SOUSSIGNÉES :

- La République de Guinée, dûment représentée aux fins des présentes par le Ministre des Mines et de l'Energie, Monsieur Mahinoud THIAM, ci-après dénommée « l'Etat ».

### DE PREMIERE PART,

- La société BSG Resources (Guinea) Limited, société de droit de Guernsey, dont le siège social est situé à Guernsey, dûment représentée aux fins des présentes par son Directeur en la personne de Mr Marc STRUIK ; ci-après dénommée « l'Investisseur ».

### DE DEUXIEME PART

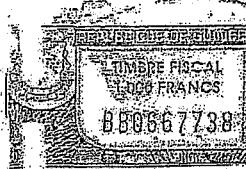
- La société BSG Resources (Guinea) SARL, Société à Responsabilité Limitée Unipersonnelle de droit guinéen, immatriculée au Registre du Commerce et du Crédit Mobilier de Guinée sous le numéro RCCM/GC-KAL/013.755A/2006 du 24/11/2006 modifiée par la déclaration modificative N°FORMALITE/RCCM/GC-KAL-M2/024.524/2009 du 20 février 2009, siège à la Villa Andrée, au quartier Coléah corniche Sud, Conakry, Boîte Postale : 6389, Représentée par son Directeur Général Monsieur Asher AVIDAN, dûment mandaté, ci-après dénommée « la société ».

### DE TROISIÈME PART

IL A ÊTÉ EXPOSÉ ET CONVENU CE QUI SUIT

#### 1. EXPOSE

- CONSIDERANT QUE la République de Guinée encourage la recherche, la prospection, l'exploitation et la transformation des ressources minérales sur son territoire ;



A / V / J / 2  
27/11/2011

- CONSIDERANT QUE dans cette optique, elle a décidé que cette valorisation pourra être entreprise par ou avec l'aide des investisseurs en vue de promouvoir le développement économique et le bien être des populations ;
- CONSIDERANT QUE le Code Minier dispose que les substances minérales ou fossiles contenues dans le sous-sol ou existant en surface ainsi que dans les eaux souterraines et les gîtes géothermiques sont, sur le territoire de la République de Guinée ainsi que dans la zone économique exclusive, la propriété de l'Etat et elles ne peuvent être, sous réserve du Code Minier et du Code Foncier et Dominal, susceptibles d'aucune forme d'appropriation privée ;

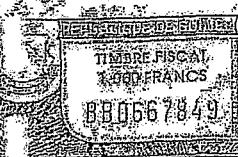
6  
Toutefois, les titulaires de titres d'exploitation acquièrent la propriété des substances extraites de leur Concession Minière ;

- CONSIDERANT QUE dans ce cadre, la République de Guinée a fait part aux investisseurs miniers :
  - de l'adoption d'une stratégie d'exploitation rationnelle des ressources pour éviter le gel, l'hypothèque et le gaspillage ;
  - du principe que les infrastructures minières (chemin de fer et port) en opération sur le territoire national sont la propriété de l'Etat et que toutes infrastructures minières nouvelles réalisées doivent l'être également ;
  - de créer une synergie à moyen terme dans les schémas d'exploitation, de transport et d'évacuation des minéraux de fer et de bauxite sur l'ensemble du territoire afin de minimiser les coûts d'exploitation, de transport et de garantir les opérations minières ;
  - de son engagement à exploiter les ressources minières dans le respect de l'environnement suivant les normes de la Banque Mondiale ;
  - de son engagement à faire des régions minières des pôles de développement socioéconomique et industriel devant aboutir à la mise en place d'unités de transformation des matières premières en produits finis et semi-finis ;
- CONSIDERANT QUE la Société BSG Resources se conformant cette stratégie de l'Etat dans le domaine de la valorisation des ressources minières, a formulé une demande de permis d'exploration de minerai de fer à Zogota dans la Préfecture de Nzérékoré ;



- CONSIDERANT QUE la République de Guinée a accédé à cette demande, par arrêtés A/2006/706/MMG/SGG en date du 06 février 2006 octroyant à la Société BSG Resources un (01) permis de recherches pour le minerai de fer, renouvelé par l'arrêté A/2009/1327/PR/MMEH/SGG en date du 10 juin 2009 ;
- CONSIDERANT QUE les travaux réalisés par la BSG Resources Guinée ont abouti à l'identification de gisements de fer exploitables commercialement ainsi que l'atteste l'étude de faisabilité jointe à la demande d'octroi de concession adressée à Monsieur le Ministre des Mines et de l'Energie ;
- CONSIDERANT QUE cette étude a été approuvée par l'Etat et que la Société remplit les conditions d'octroi de la concession ;
- CONSIDERANT QUE dans ce cadre, l'Etat a attribué, par Décret n° \_\_\_\_\_ en date du \_\_\_\_\_ (Cf photocopie jointe en Annexe), à la Société BSG Resources, une Concession Minière d'une durée de vingt-cinq (25) ans renouvelable pour l'exploitation des gisements de minerai de fer à Zogota préfecture de N'Zérékoré ;
- CONSIDERANT QUE la Société BSG Resources a exprimé le désir de valoriser les domaines mis à sa disposition, par la conception, le financement, le développement, la construction en Guinée d'un complexe comprenant une mine et ses dépendances (ateliers, aires de stockages, centrales de production énergétique, habitation etc.) et un Chemin de fer, d'une capacité nominale de production de 30 millions de tonnes de minerai de fer par an ;
- CONSIDERANT QUE la Société BSG Resources a néanmoins exprimé son désir d'évacuer sa production de minerai de fer provenant de la Concession minière qui lui a été octroyée, par le territoire du Libéria ;
- CONSIDERANT QUE la société s'est donc engagée à réaliser en Guinée une nouvelle ligne de chemin de fer pour faire la jonction avec le chemin de fer existant au Libéria et d'utiliser les installations ferroviaires et portuaires sur le territoire de la République du Libéria ;
- CONSIDERANT QUE la République de Guinée a accédé à cette demande pour des raisons suivantes :

- > La volonté du Gouvernement de voir les gisements de minerai de fer en exploitation dans les meilleurs délais ;
- > La proximité des gisements de Zogota aux frontières avec le Libéria ;



- L'exigence formulée par la Guinée à la société de reconstruire le chemin de fer Conakry - Kankan et son éventuelle extension ;
  - La création d'une zone économique au Sud Est de la République de Guinée ;
- CONSIDERANT QUE la Société BSG Resources accepte ces exigences et déclare avoir à sa disposition toutes les capacités financières, techniques, technologiques et commerciales requises pour la réalisation et l'exploitation du Projet ;
- CONSIDERANT QUE l'Etat recommande que les travaux du Projet commencent dans les meilleurs délais raisonnables ;

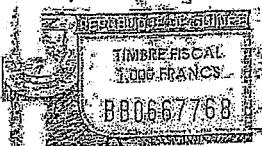
L'Etat et la Société BSG Resources ont initié la présente Convention de base dont les termes et conditions sont définis ci-après :

## TITRE I : DISPOSITIONS GENERALES

### ARTICLE I : DEFINITIONS

Dans le cadre de la présente Convention, les expressions et les mots suivants ont le sens défini ci-après, à moins que le contexte n'exige un sens différent ou qu'il n'en soit expressément convenu autrement entre les Parties.

- « Actifs du Projets » : désigne les installations du Projet, tous droits de propriété, tous droits, titres, et intérêts existant ou à créer, meubles ou immeuble, corporel ou incorporel, appartenant à l'Investisseur ou à la Société, ou mis à la disposition de l'Investisseur ou de la Société, accordé ou loué au bénéfice de l'Investisseur ou de la Société par l'Etat ou par un tiers quelconque ; ainsi que tous les droits accordés à l'Investisseur et à la Société en vertu de la présente ou de tout autre contrat, y compris les contrats du Projet concernant la conception, le financement, la construction, le développement, la gestion, l'exploitation des différents éléments du Projet, y compris et sans que ceci soit limitatif, les profits et revenus qui résulteront du Projet et qui seront versés ou payables par ou à l'Investisseur ou la Société ou pour leur compte ;
- « Activités Visées par la Convention » : désigne, de façon générale, les Activités de Recherche, le Développement, les Opérations Minières, les travaux de traitement, le transport, les exportations, la manutention, la



commercialisation, et la vente du mineraï de fer et toute autre activité nécessaire à la réalisation du projet conformément aux dispositions de la présente Convention ;

- « Année » : désigne une période de trois cent soixante-cinq (365) Jours consécutifs ;
- « Année Civile » : désigne une période de douze mois comprise entre le 1er janvier et le 31 décembre ;
- « Autorité » : désigne l'Etat et ses organes de puissance publique, incluant en particulier tout département ministériel, administration territoriale, organisme ou personne agissant au nom de l'Etat, exerçant le pouvoir législatif, exécutif, administratif ou judiciaire ou ayant mandat d'exercer un tel pouvoir ;
- « C.P.D.M » : désigne le Centre de Promotion et de Développement Miniers du Ministère des Mines et de la Géologie, ou ses successeurs et tous les organismes et instrumentalités jouant le rôle d'interface unique entre l'administration et les investisseurs ;
- « Code Foncier et Dominal » : désigne Le Code Foncier et Dominal de la République de Guinée en vigueur à la Date de signature ;
- « Code Minier » : désigne l'acte ratifié par la Loi L/95/036/CTRN du 30 juin 1995 constituant le Code Minier de la République de Guinée incluant tout amendement, modification, ajout ou prorogation à cet égard et tout arrêté ou décret d'application y afférant ;
- « Code du Travail » : de la République de Guinée en Vigueur à la Date de Signature ;
- « Concession Minière » : désigne une concession minière accordée à la Société par l'Etat en vertu du Code Minier en vigueur et des conditions énoncées à la présente Convention se rapportant à la Superficie de la Concession Minière ;

- « **Contrat d'Infrastructures** » : désigne l'accord entre l'Etat et BSGR relatif à la conception, au développement et à la gestion du chemin de fer de Zogota à la frontière du Libéria ;
- « **Convention** » : désigne la présente convention et ses annexes, ainsi que toute modification qui pourrait y être ultérieurement apportée. La convention est parfois désignée par les expressions « cette convention » ou « la présente convention » ;
- « **D.N.M** » : désigne la Direction Nationale des Mines du Ministère des Mines et de la Géologie, ses successeurs et tous les organismes et instrumentalités y afférant ;
- « **Date d'Entrée en Vigueur** » : désigne la date à laquelle la présente Convention a été ratifiée ;
- « **Défaut** » : désigne une contravention à toute disposition de la présente Convention, de toute Loi Applicable, ou à toute condition énoncée au Permis de Recherche ou à la Concession minière située dans le Territoire Visé par la convention ;
- « **Dépenses de Pré-Exploitation** » : désigne les dépenses et les coûts engagés pour le bénéfice du ou dans le Territoire Visé par la Convention dans le cadre du Permis de Recherche octroyé à la Société et des investissements pour le développement du projet. Ces coûts incluent : les dépenses encourues à l'intérieur du Territoire Visé par la Convention, dont celles encourues dans le cadre des Activités de Recherche, études de faisabilité, études de faisabilité, délimitation des zones de réserves minérales, de la mine et des infrastructures, du Développement et les coûts de construction précédant l'extraction, le traitement, le transport pendant la période précédant le démarrage de la première Production Commerciale ;
- « **Développement** » : désigne les travaux entrepris pour la recherche et la préparation de l'ouverture de la mine pour l'exploitation du minerai de fer, les opérations de traitement, et inclut la construction et la mise en service des infrastructures et installations nécessaires, tels que la

construction de routes, les infrastructures de communication et les installations électriques et les équipements et installations de traitement d'eau ;

- « Décret relatif à la Concession Minière » : désigne le Décret du Président de la République octroyant à la Société une Concession Minière ;
- « Directives de la Banque Mondiale » : signifie les normes de protection et de politique environnementale de la Banque Mondiale ;
- « ETAT » : signifie la République de Guinée représentée par le Ministre en charge des Mines et de la Géologie ;
- « Étude de Faisabilité » : désigne un rapport réalisé par ou pour la Société, faisant état de la faisabilité de la mise en exploitation d'un gisement de minerai de Fer à l'intérieur du Territoire Visé par la Convention ;
- « Exploitation Minière » : désigne les opérations et les travaux connexes à l'utilisation technique et économique des Substances Minérales, incluant les activités de développement d'une mine, d'extraction, de traitement, de traitement ainsi que les activités nécessaires ;
- « Force Majeure » : est définie à l'article 41 de la présente convention ;
- « Guinée » : désigne la République de Guinée ;
- « Impôt » : désigne les impôts, taxes, redevances, droits de timbre, taxes sur brevet et taxes de licences appliqués sur le territoire de la République de Guinée ;
- « Investisseur » : signifie la société BSG Resources (Guinea) Limited, société de droit de Guernsey, dont le siège social est situé à Guernsey ;
- « Jours » : désigne des jours consécutifs au calendrier, sans ajustement en raison de fermeture officielle, de jours fériés ou de toute autre interruption au calendrier ;



- « Législation en Vigueur » : désigne l'ensemble des textes législatifs et réglementaires de la République de Guinée (Lois, Ordonnances, Décrets, Arrêtés, Décisions, Instructions, Jurisprudence, etc.) en cours de validité ;
- « Loi Applicable » : désigne le Code Minier et autres lois, règlements et décrets, et tout autre instrument législatif de droit guinéen, incluant règles, ordonnances, résolutions ou autres directives ou normes qui requièrent qu'on s'y conforme, officiellement publiés, ayant force de loi, et en vigueur au moment de son application ;
- « Mineral Concentré » : désigne le minerai de fer brut ayant fait l'objet de traitement pour le débarasser des impuretés afin d'augmenter la teneur du minerai ;
- « Ministre » : désigne le Ministre, nommé par le Président de la Guinée, responsable du Ministère des Mines et de la Géologie chargé de la réglementation des activités de Recherche, du développement et d'exploitation des substances minérales ;
- « Opérations de Traitement » : désigne les opérations et les travaux effectués dans le but d'améliorer la qualité du minerai extrait ;
- « Opérations Minières » : Désigne l'ensemble des opérations et des travaux effectués dans le cadre de l'Exploitation Minière, incluant les Activités de Recherche de Substances Minérales ;
- « Parties » signifie le Gouvernement, l'Investisseurs et la société, et <Partie> signifie le Gouvernement ou l'Investisseurs ou la société ;
- « Périmètre d'Exploitation » : signifie la fraction de la Zone Contractuelle dans laquelle est située les gisements exploitables ;
- « Personne » : Désigne toute personne physique ou morale, une société ou toute autre forme d'entité corporative ;



Convention de Base pour l'Exploitation  
des Gisements de Fer de Zégaïa/N'Zérékoré par BSGR

- « Production Commerciale » : Désigne la production commerciale telle que définie à l'Article 15.3 de la présente Convention ;
- « Projet » : désigne les activités d'exploitation du minerai de fer de Zogota préfecture de N'Zérékoré , y compris la production, le transport, l'expédition, et la commercialisation du minerai de fer de Zogota par la Société, ainsi que la reconstruction du chemin de fer Conakry – Kankan, tel que décrit en ses différentes phases dans l'article 10 de la présente convention ;
- « Rapports » : désigne tout rapport prescrit par le Code Minier et la présente Convention ainsi que tout rapport, étude, analyse ou interprétation de nature géologique, géophysique, technique, financière, économique et de commercialisation préparé par ou pour le compte de la Société dans le cadre du Territoire Visé par la Convention, des Activités de Recherche, du Développement ou d'Exploitation Minière, devant être soumis par la Société ;
- « Régime Fiscal et Douanier » : désigne le régime fiscal et douanier applicable conformément aux dispositions de la présente convention, défini à l'Article 33 ;
- « Société » : La société BSG Resources (Guinea) SARL, Société à Responsabilité Limitée Unipersonnelle de droit guinéen, immatriculée au Registre du Commerce et du Crédit Mobilité de Guinée sous le numéro RCCM/GC-KAL/013.755A/2006 du 24/11/2006 modifiée par la déclaration modificative N°FORMALITE/RCCM/GC-KAL-M2/024.524/2009 du 20 février 2009 ;
- « Société Affiliée » : signifie toute société qui contrôle ou est contrôlée, directement ou indirectement, par l'investisseur ou une société qui contrôle ou est contrôlée, directement ou indirectement par une société ou une entité qui contrôle elle-même, directement ou indirectement, l'investisseur ; <Contrôle> signifie la propriété directe ou indirecte par une société ou toute autre entité d'au moins cinquante pourcent (50 %) des actions ou parts sociales donnant lieu à la majorité de droit de vote dans l'assemblée générale d'une autre société ou entité, ou une



participation donnant un pouvoir déterminant dans la direction ou la gestion ;

- « Sous-Traitants directs » : signifie les exploitants, soumissionnaires, entrepreneurs, fournisseurs et autres personnes, travaillant exclusivement dans le cadre du Projet;
- « Territoire du projet » : désigne l'ensemble constitué par le périmètre d'exploitation, les terrains occupés par les ouvrages d'infrastructure et marqués sur les cartes annexés à la présente convention ;
- « Territoire Visé par la Convention » : désigne le territoire Visé par la présente Convention tel que décrit en Annexe B, incluant toute modification ou agrandissement octroyé conformément aux dispositions du Code Minier, mais excluant toute partie d'un tel territoire qui, le cas échéant, a fait l'objet d'une renonciation par la Société conformément aux dispositions de la présente Convention et du Code Minier ;
- « Tiers » : désigne une Personne à l'exception de l'Etat, la Société, une Personne constituant la Société, une Société Affiliée à toute Personne constituant la Société, un Opérateur, un Sous-Traitant ou toute Partie à la présente Convention ;
- « Utilisateur ou Occupant Foncier » : désigne toute Personne qui occupe ou utilise en vertu de la loi en vigueur ou du droit coutumier, un terrain situé à l'intérieur du Territoire visé par la Concession Minière et des domaines du projet en dehors du territoire de la Concession ;

## ARTICLE 2 : INTERPRETATION

Dans la présente Convention de Base, et sauf si le contexte le requiert autrement :

- Le singulier comprend le pluriel et le masculin comprend le féminin et vice-versa;
- La table des matières ainsi que l'organisation de cette Convention en titres, articles, alinéas et sous-alinéas ne servent qu'à en faciliter la lecture et ne doivent en aucune façon affecter son interprétation;



- Toute référence à la loi ou à toute autre législation inclut tout amendement, modification, ajout ou loi qui la remplace, sous réserve de l'application de la clause de stabilisation;
- Dans le cas d'incertitude relativement à toute description d'un périmètre ou d'une zone par coordonnées géographiques, cartes géographiques ou croquis cartographiques, seules les coordonnées géographiques prévalent;
- Toute référence à une Partie inclut les successeurs de cette Partie ou tout autre successeur autorisé ;

Les termes de cette Convention de Base qui ne sont pas définis ont la signification qui leur est conférée dans le Code Minier.

### ARTICLE 3 : ANNEXES

Les Annexes jointes aux présentes font partie intégrante de la présente Convention.

### ARTICLE 4 : OBJET DE LA CONVENTION

Conformément à l'article 11 du Code Minier, la présente Convention a pour objet de définir les droits et obligations des Parties ainsi que les conditions générales économiques, juridiques, administratives, financières, fiscales, douanières, minières, environnementales, sociales, de transport, et d'expédition suivant lesquelles les Parties s'engagent à réaliser le Projet d'exploitation des gisements de fer à Zogota dans la préfecture de N'Zérékoré.

A cet effet, elle consiste :

- (i) Pour la Société BSG Resources, à concevoir, financer, développer et exploiter une mine de minerai de fer dans le Domaine de la Concession ; le transport du minerai de fer par voie ferrée sur les territoires guinéen et libérien ; l'expédition du minerai par le port de Buchanan au Liberia
- (ii) Pour l'Etat, à consentir les facilités et garanties qu'il accepte de souscrire vis-à-vis de la Société BSG Resources pour permettre la réalisation du Projet (mine, ses dépendances, et les chemins de fer).
- (iii) Pour les Parties, à définir, les conséquences d'un éventuel non-respect de leurs engagements respectifs aux termes de la présente Convention.

## ARTICLE 5 : LOI APPLICABLE

La présente Convention est régie par les Lois Applicables en République de Guinée.

Toutefois, en cas de contradiction et/ou divergence entre la Législation en Vigueur et les dispositions de la présente Convention, ces dernières prévaudront.

## ARTICLE 6: GARANTIES GENERALES

Chacune des Parties déclare et garantit :

- être dûment autorisée à conclure la présente Convention et avoir obtenu toutes autorisations nécessaires à cette fin en vertu du droit qui lui est applicable,
- et être en mesure de répondre de toutes les obligations qui en découlent.

## ARTICLE 7 : ENGAGEMENT DE BONNE FOI

Chacune des Parties s'engage à respecter les termes et conditions énoncés aux présentes et à agir de bonne foi dans l'accomplissement de ses obligations pendant la durée de la Convention.

## ARTICLE 8 : CONCESSION MINIERE

La Concession Minière octroyée par Décret n° D/...../PRG/CNDDA/SGG/...en date du ....., sera exécutée conformément aux dispositions du Code Minier et de la présente Convention.

## ARTICLE 9 : ENTREE EN VIGUEUR - DUREE

Conformément aux dispositions de l'article 11 du Code Minier, la présente Convention entrera en vigueur à la date de son approbation par ordonnance et restera en vigueur pendant toute la durée de validité de la Concession.

## ARTICLE 10 : DESCRIPTION DU PROJET

Le projet vise :

L'exploitation, le transport, l'exportation et la commercialisation du minerai de fer.

La reconstruction d'une ligne de chemin de fer Conakry - Kankan ;

## 10.1 Phase I : Zogota

La Société réalisera les installations et équipements nécessaires pour exploiter, transporter, stocker et expédier une capacité de Trente (30) millions de tonnes de minerai de fer par an pendant quinze (15) ans à compter de la Date de Première Production Commerciale.

La société réalisera :

- a) Une mine de minerai de fer à ciel ouvert à Zogota, Préfecture de N'Zérékoré ;
- b) Une zone industrielle à Zogota qui comportera :

- Des Aires de stockages et de chargement,
- Des ateliers,
- Une ligne de chemin de fer en Guinée d'une longueur de 102 km,
- Un Dépôt ferroviaire,
- Des Installations et équipements,
- Une centrale électrique d'une puissance de 35 MW,
- Des Bureaux,
- Une station de traitement d'eau
- Une Cité d'habitation ;
- Un centre hospitalier pour le personnel.

- c) une zone portuaire située à Buchanan en République du Libéria qui comportera :

- Des Aires de stockages et de chargement,
- Des ateliers
- Des Bureaux,
- Une Cité d'habitation

- d) le Chemin de Fer Conakry - Kankan.

## 10.2 Phase II : Blocs 1 et 2 Simandou Kérouané

La société s'engage à réaliser à cette phase les éléments suivants :

- Deux mines de minerai de fer,
- Des installations et équipements industriels,
- Des infrastructures ferroviaires appropriées nécessaires à l'évacuation du minerai de fer.
- Une cité d'habitation à Kérouané,
- L'extension des équipements et installations au port de Buchanan.



Pour la phase II, la société présentera à l'Etat dans un délai de 24 mois à compter de la date de signature de la présente Convention, une étude de faisabilité.

Les conclusions et les termes de cette étude permettront de définir les modalités d'octroi de la concession minière et de définir entre les parties, les conditions d'exploitation et d'expédition de ces deux Blocs.

## ARTICLE 11 : INVESTISSEMENTS ZOGOTA

La société s'engage à investir, dans le cadre de la présente convention, le montant de USD 2 542 000 000 pour réaliser le projet suivant le schéma ci-après :

Mines	243 000 000 US \$,
Installations et équipements industriels,	496 000 000 US \$,
Cités d'habitation et hôpital	71 000 000 US \$,
Chemin de fer et matériel roulant	845 000 000 US \$,
Port	463 000 000 US \$,
Imprévus (20%)	424 000 000 US \$

## ARTICLE 12 : Chemin de Fer Conakry - Kankan - Kérouané

La société s'engage à reconstruire ce chemin de fer dont l'étude de faisabilité sera soumise au Gouvernement pour approbation. Le montant de cette reconstruction se chiffre à un milliard (1 000 000 000) de dollars US augmenté de 20% d'imprévus.

La société s'engage à réaliser 50% de ce chemin de fer pendant la première phase du projet.

L'Etat s'engage à accorder une exonération totale des droits, taxes et redevances sur l'ensemble des biens, matériaux, matériels, équipements et services nécessaires à la réalisation de cette infrastructure.

## TITRE II : DEVELOPPEMENT DU PROJET

### ARTICLE 13 : TRAVAUX DE RECHERCHES

Conformément aux dispositions de l'article 41 du Code Minier, la Société pourra effectuer des travaux de recherches dans le périmètre de la Concession.

Toutes recherches scientifiques, études, interprétations, diagraphies de carottes ou de débris effectués dans le cadre des travaux de recherches sont réalisées par ou sous

géophysicien, géochimiste, ingénieur ou technicien possédant les compétences requises.

Au cas où la société mettrait en évidence des substances minérales économiquement exploitables autres que le minerai de fer, elle devra en informer le Ministre en charge des Mines. Dans ce cas, la société aura le droit de premier refus et les modalités d'exploitation seront définies dans un autre accord.

#### ARTICLE 14 : TRAVAUX DE DÉVELOPPEMENT

14.1 La société réalisera l'ensemble des composantes du projet conformément au chronogramme qui est annexé à la Convention.

##### 14.2 Conditions nécessaires aux travaux de développement

Les travaux de développement débuteront après l'accomplissement des actions suivantes :

- a) Fourniture par l'Etat à la Société des autorisations nécessaires pour construire une voie de chemin de fer afin de permettre l'évacuation du Produit Minier;
- b) Approbation par le Ministre en charge de l'environnement, de l'étude et du plan de gestion environnementale et sociale prévu à l'Article 26.1 ci-dessous;
- c) Conclusion de la convention de développement communautaire prévue par l'Article 25 ci-dessous, approuvée par les autorités compétentes;
- d) Acquisition, indemnisation et/ou règlement de tous droits et/ou réclamations fonciers émanant de tiers relativement à la Concession minière et aux emprises du chemin de fer en République de Guinée;
- e) Notification au Ministre des Mines indiquant la date de démarrage des activités de développement du projet.



## ARTICLE 15 : TRAVAUX D'EXPLOITATION

### 15.1 Exploitation minière

La Société s'engage à conduire ses opérations minières selon les règles de l'art, et notamment dans des conditions de sécurité, conformes aux normes internationales et pratiques courantes de l'industrie minière.

### 15.2 Début de l'Exploitation

La Société s'engage à débuter l'exploitation minière au plus tard le 31 Mai 2012.

Dans l'hypothèse où la Société ne réussirait pas à respecter le délai du 31 Mai 2012 visé ci-dessus, elle devra informer l'Etat en donnant les justifications nécessaires. L'Etat s'engage à lui accorder, sur demande dûment justifiée, une prorogation dudit délai d'une durée maximum de six (6) mois.

A défaut de débuter l'exploitation du Produit Minier dans le délai sus-visé, éventuellement prorogé, l'Etat pourra révoquer la Concession Minière selon les dispositions prévues au Code Minier.

La Société devra communiquer au Ministre son programme de démarrage de l'exploitation, de transport et d'expédition du minerai de fer dans un délai minimum de trente (30) Jours.

### 15.3 Première Production Commerciale

Le démarrage de la production commerciale du minerai de fer ne sera effectif que lorsque le seuil des stocks à la mine et au port permettra d'expédier 25 000 tonnes par jour durant une période consécutive de 30 jours.

Si la société n'atteignait pas cette cadence de production, et qu'elle exportait successivement une quantité supérieure à 20 000 tonnes par jour pendant plus de 60 jours, la production ainsi faite sera considérée comme étant commerciale.

### 15.4 Travaux requis au cours de la période d'exploitation

#### 15.4.1 Programme des travaux

La Société doit soumettre pour information au Ministre un programme de travaux incluant :

- les capacités prévues de l'exploitation au transport,

- les méthodes d'exploitation,
- les statistiques des accidents de travail,
- le système (norme) de sécurité et d'hygiène adopté,
- le Programme de suivi du plan de gestion environnementale.

#### **15.4.2 Avis de changements**

La Société doit informer dans les meilleurs délais le Ministre de tout changement important dans ses Opérations Minières (changement de méthode d'exploitation, modification du programme de production et des normes de sécurité).

#### **15.4.3 Cessation des opérations**

Si la Société est dans l'impossibilité de maintenir la Production Commerciale de Produit Minier pendant une période de dix-huit (18) mois consécutifs, la Société est réputée ne pas répondre aux exigences du programme minimum de travaux et l'Etat peut révoquer la Concession dans les conditions prévues au Code Minier.

#### **15.4.4 Extension (Agrandissement et modification des installations)**

La société informera le Ministre en charge des Mines de tout programme d'extension et d'agrandissement de ses installations en vue d'augmenter la production.

### **ARTICLE 16 : INFRASTRUCTURES**

#### **16.1 Chemins de Fer**

##### **16.1.1 Chemin de Fer Minier Zogota – Sanniquellie**

Il est expressément convenu que l'Etat sera propriétaire du chemin de fer quel que soit le mode de financement. Le chemin de fer de 102 km qui sera réalisé sur le territoire guinéen en dehors du périmètre de la Concession sera soumis à une redevance d'utilisation.

La Société réalisera les études, financera et fera construire le chemin de fer et assurera son exploitation et l'entretien. La Société affectera les redevances convenues pour l'utilisation du chemin de fer au remboursement de l'investissement qu'elle aura réalisé.



Après le remboursement complet des emprunts, la Société continuera d'assurer la maintenance du chemin de fer et paiera à l'Etat des redevances au titre de l'utilisation du chemin de fer. Ces redevances seront fixées suivant les mêmes principes que celles appliquées aux infrastructures similaires utilisées dans les mêmes conditions en République de Guinée.

L'Etat garantit à la société le droit d'accès et d'utilisation prioritaire de la ligne de chemin de fer qui sera réalisée sur le territoire guinéen de Zogofa à la frontière du Libéria. L'utilisation de ce chemin de fer par un tiers se fera avec l'accord de la Société et ne devra en aucun cas nuire aux activités de la société.

L'Etat garantit qu'il octroiera à la Société toutes les autorisations nécessaires pour l'occupation des terrains dans le cadre de la réalisation du chemin de fer.

Les modalités relatives à la conception, au financement, à la construction, à l'exploitation et à la maintenance du chemin de fer seront spécifiées dans un accord entre l'Etat et la Société.

#### 16.1 .2 Chemin de Fer au Libéria

BSG Resources fournira à l'Etat guinéen, les informations, conditions, garanties résultant des accords avec le Gouvernement libérien en ce qui concerne la rénovation, l'utilisation et la maintenance du chemin de fer sur le territoire du Libéria.

#### 16.1.3 Appui de l'Etat

Dans le cadre de la coopération bilatérale et des conventions sous-régionales en particulier celle de l'Union du Fleuve Mano, l'Etat s'engage à obtenir auprès de l'Etat libérien un accord sur les conditions d'utilisation du chemin de fer sur le territoire libérien, de l'espace de la zone portuaire et de la cité d'habitation à Buchanan.

#### 16.1.4 Accès aux infrastructures publiques existantes

L'Etat s'engage à ce que la Société ait accès et puisse utiliser les routes, ponts, terrains d'aviation, installations, installations connexes de transport, ainsi que les canalisations d'eau, d'électricité ou les voies de communication, établies ou aménagées par un organisme ou une entité détenue ou contrôlée par l'Etat, à l'exception des forces armées, sans avoir à payer des redevances excédant celles payées par des sociétés ayant une activité identique à celle de ladite Société.



La société est tenue de réaliser des infrastructures routières appropriées (avec revêtement) dans la zone d'évolution du projet pour éviter les cas de pollution nuisible à la santé des populations.

## 16.2 Développement et Entretien des Infrastructures

16.2.1 Sous réserve du respect de la Loi Applicable, la Société peut construire, utiliser, améliorer et entretenir toute infrastructure, y compris des routes, ponts, terrains d'aviation, installations portuaires et ferroviaires, et installations connexes de transport, ainsi que des centrales électriques, lignes téléphoniques ou autres voies de communication, des pipelines, des canalisations d'eau ou autres réseaux ou installations nécessaires à ses Opérations Minières.

À la demande de la Société, l'Etat et la Société doivent procéder à l'analyse de telles infrastructures ou autres exigences liées aux Opérations Minières, y compris mais non exclusivement, les exigences énergétiques et de transport dans le but de conclure une entente équitable visant le partage des coûts et des profits découlant de telles infrastructures.

Nonobstant ce qui précède, aucune construction ne peut avoir lieu aux endroits suivants :

- a) Tout territoire, autre que celui de la Concession Minière, appartenant à l'Etat sans le consentement du Ministre en charge des Mines, un tel consentement découlant d'une consultation auprès des autorités compétentes;
- b) Toute zone faisant partie d'une Concession Minière ou d'un permis de recherches non couvert par la présente Convention ou autres activités sans avisier par écrit au préalable le Ministre des Mines qui prendra à cet effet, les dispositions auprès des autorités concernées et titulaires de titres miniers pour permettre la réalisation des infrastructures projetées.

## 16.2.2 Construction au sein de la Superficie de la Concession

Sous réserve des dispositions du Code Minier relatives aux zones fermées, protégées ou interdites et sous réserve des conditions énoncées aux présentes, la Société détient les droits suivants en plus des droits qui lui sont conférés par la Concession et la présente Convention :

- a) Un droit exclusif d'entrée et d'occupation de la Concession, (après l'extinction des droits et l'indemnisation des utilisateurs ou occupants fonciers).

- b) Sous réserve des droits de tout tiers, utilisateur et/ou occupant foncier et des conditions prévues par la Loi Applicable, le droit d'utiliser et de construire sur la Concession, des routes, chemins de fer, canalisations, pipelines, égouts, drains, câbles, lignes de transport électrique ou autres installations similaires nécessaires aux activités visées par la Convention.

À cet effet, aucune autorisation préalable n'est requise par la Société pour construire des routes, ponts, voies ferroviaires, fossés, canalisations, pipelines, lignes électriques ou toutes autres infrastructures nécessaires aux Opérations Minières dans le domaine de sa Concession.

Le Ministre peut exiger des modifications visant à limiter ou éliminer tout danger à la santé, la sécurité ou au bien-être des employés ou du public ou tout impact négatif sur l'environnement qui résulte de la construction d'une infrastructure en vertu du présent paragraphe.

#### 16.2.3 Construction en dehors du Périmètre de la Concession Minière

L'Etat garantit à la Société qu'elle pourra réaliser des infrastructures en dehors du périmètre de la Concession Minière. À cet effet, l'Etat lui accordera les domaines appropriés pour la réalisation desdites infrastructures et installations industrielles.

#### 16.4 Priorité d'utilisation par la Société

La Société a la priorité d'utilisation de toute infrastructure qu'elle aura construite.

La Société peut restreindre ou interdire l'accès aux routes situées dans le périmètre de la Concession si un tel accès pose un danger pour les utilisateurs ou le personnel, pour des raisons de nuisances ou d'obstruction à ses Opérations Minières.

#### 16.5 Droit des tiers au pâturage et à la culture

Dans l'exercice des droits qui lui sont conférés par la Concession, la Société doit tenir compte et minimiser l'impact sur les droits des Tiers, Utilisateurs et/ou Occupants Fonciers, qui subsistent au moment de la Date d'Entrée en Vigueur de la Convention (droits de pêche, de pâturage, de coupe de bois et d'agriculture ou servitudes de passage).

La Société peut accorder aux utilisateurs et/ou occupants fonciers à l'intérieur de la Concession, un droit de pâturage ou la possibilité de cultiver, sous réserve que l'exercice de celles activités ne nuise pas aux Opérations Minières.

## 16.6 Indemnisation des Utilisateurs ou Occupants Fonciers

Si la Société juge la présence d'Utilisateurs ou Occupants Fonciers incompatible avec ses Opérations Minières dans la Concession, elle est tenue d'indemniser ces Utilisateurs ou Occupants Fonciers présents avant le démarrage effectif des travaux de construction et/ou de les réinstaller.

La Société doit dans ce cas collaborer avec les services spécialisés de l'Etat pour le choix de nouvelles localités pour la réinstallation et la détermination des indemnités à verser à ces Utilisateurs ou Occupants Fonciers, pour toute relocalisation ou pour toute perte d'usage (titre foncier, habitation, récoltes).

L'indemnisation susmentionnée doit correspondre au montant nécessaire à la relocalisation et à la réinstallation desdits Utilisateurs ou Occupants Fonciers présents avant le démarrage effectif des travaux à un endroit et dans des conditions au moins similaires à celles qui prévalaient juste avant le dommage. L'indemnisation doit comprendre la juste valeur marchande de toute perte de récoltes, les frais de déménagement, les coûts associés à l'établissement de nouveaux droits de passage, d'accès et d'usage, et tout autre frais résultant d'une telle relocalisation.

Si les Utilisateurs ou Occupants Fonciers présents avant le démarrage effectif des travaux acceptent une relocalisation dans un nouvel emplacement au lieu, en tout ou en partie, d'une indemnisation financière, la Société, en collaboration avec les services spécialisés de l'Etat, doit procéder à la relocalisation de ceux-ci.

Dans le cadre de la relocalisation, la société est tenue de reconstruire sur le nouveau site les habitations améliorées qui tient compte du mode de vie des occupants fonciers.

Dans le cas des utilisateurs fonciers, la société est tenue d'aménager de nouveaux espaces permettant à ces utilisateurs d'améliorer leurs activités.

La société présentera à l'Etat le plan des zones qui seront affectées par les activités du projet avant d'engager les études de déplacement et de relocalisation. Les conclusions de cette étude approuvée par l'Etat devront faire l'objet d'une large publication auprès des autorités et des populations concernées.

L'Etat et la société mettront en place une structure de gestion de cette opération qui servira au suivi du plan de développement durable qui sera élaboré.

### 16.7 Coopération en situation de conflit

La Société peut se prévaloir de tous les droits prévus dans la présente Convention. Le Ministre s'engage à collaborer avec la Société en cas de difficultés ou d'interférences avec des tiers pour le règlement de tout conflit.

## TITRE III : COMMERCIALISATION

### ARTICLE 17 : VENTE DES PRODUITS MINIERS

#### 17.1 Prix de pleine concurrence

La Société s'engage à vendre le Produit Minier issu de la Concession à des conditions de pleine concurrence.

#### 17.2 Accès de l'Etat au Produit Minier

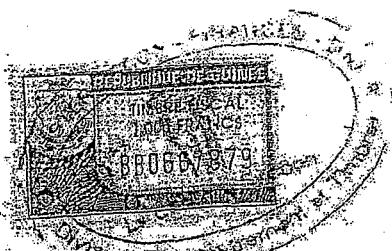
Au plus tard à la fin du premier semestre d'une Année Civile, l'Etat peut demander à la Société de conclure un contrat d'achat pour l'Année Civile suivante portant sur un pourcentage de la production totale de Produit Minier issue de la Concession.

La Société est tenue d'examiner cette demande et d'offrir un tel contrat aux conditions financières du marché en vigueur pour des quantités et durées similaires dans le cadre de contrats d'approvisionnement qu'elle aurait conclu avec ses clients.

Il est expressément convenu et accepté par l'Etat que la Société n'est tenue à aucune obligation de lui vendre du Produit Minier si, au moment de la réception de la demande de l'Etat, elle est liée par des contrats d'approvisionnement de longue durée ne lui permettant pas de satisfaire à une telle demande.

#### 17.3 Avis de vente à une Société Affiliée

Lorsque le Produit Minier est vendu à une Société Affiliée, la Société doit, dans les quinze (15) Jours suivant une telle vente, aviser et fournir au Ministre toutes les informations, données, contrat de vente et reçus qui ont été utilisés pour traiter les prix, escomptes et commissions ayant trait à une telle vente. Cette information est traitée par l'Etat comme étant confidentielle.



## 17.4 Vérification des ventes de Produit Minier

Le Ministre est autorisé à inspecter et vérifier toutes les opérations de vente de Produit Minier, y compris leurs modalités et conditions de réalisation.

Si à l'issue de ces inspections et/ou vérifications, le Ministre estime que des opérations de vente de Produit Minier ne reflètent pas la juste valeur marchande du Produit Minier, il notifie sa position à la Société en, fournissant à celle-ci tous éléments justificatifs.

Dans les quinze (15) Jours suivant la réception de cette notification, la Société doit soumettre la documentation justifiant que les sommes versées suite aux ventes ou autres dispositions du Produit Minier représentent la juste valeur marchande. L'information ainsi transmise est traitée par l'Etat comme étant confidentielle.

Dans un délai de trente (30) Jours suivant la réception de la notification et sauf accord des Parties à l'intérieur de ce délai, les Parties doivent se rencontrer afin de tenter de régler le différend les opposant quant aux ventes de Produit Minier, et de s'entendre sur la juste valeur marchande pour la période visée.

Si les Parties ne s'entendent pas dans les dix (10) Jours de leur rencontre, l'une des Parties peut déléguer le différend à un expert indépendant, afin d'en déterminer la juste valeur marchande.

La charge de la preuve repose sur la Société et celle-ci doit démontrer que la valeur reçue était représentative de la juste valeur marchande au cours de la période visée.

À l'issue de cette procédure et le cas échéant, la Société paiera sans délai les impôts et taxes ainsi évidés.

## ARTICLE 18 : ENTRETIEN ET INSPECTION

### 18.1 Entretien des équipements et du système de pesée

La Société doit maintenir en bon état de fonctionnement tous les équipements et autres biens utilisés dans le cadre des Opérations Minières, y compris les systèmes de pesée.

La Société doit se doter d'un système de pesée conforme aux normes internationales admises dans l'industrie minière.



## 18.2 Méthode pour déterminer les quantités de Produit Minier

La méthode de pesée du Produit Minier est soumise à l'approbation du Ministre.

Cette approbation devra intervenir dans un délai de trente (30) jours à compter de la date de réception de la demande qui lui aura été présentée par la Société ; étant entendu qu'un défaut de réponse dans ce délai vaudra acceptation par l'Etat de la méthode retenue par la Société.

Le Ministre pourra, de temps à autre et sur préavis donné à la Société dans un délai raisonnable, tester ou examiner le dispositif de pesée.

La Société ne doit en aucune façon altérer ou modifier la méthode de pesée qu'elle emploie ou changer les appareils, équipements ou autres installations utilisées à cet effet sans l'approbation écrite préalable du Ministre.

## 18.3 Défectuosité des appareils de pesage

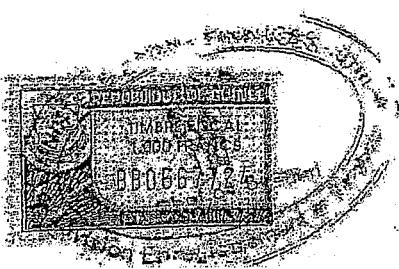
Toute défaillance ou tout problème avec l'appareil ou la méthode de mesure du Produit Minier doit être corrigé sans délai.

Sauf avis contraire du Ministre, toute défaillance ou tout problème avec l'appareil de même qu'avec la méthode est présumé ayant eu cours pour les trois (3) derniers mois ou depuis le dernier test ou examen de l'équipement, selon la période la plus longue.

Tout paiement à l'Etat qui résulte de la mesure du Produit Minier est ajusté pour tenir compte de la défaillance ou du problème pour la période ainsi présumée.

## 18.4 Accès et inspection par l'Etat

Les représentants dûment autorisés de l'Etat, munis d'ordre de mission délivré ou visé par le Ministre en charge des Mines peuvent durant les heures normales d'opération de la Société, accéder aux sites afin d'inspecter, examiner, vérifier ou procéder à l'audit de tous les éléments d'actif, comptes, registres, équipement, appareils, données sur les substances minérales et autres informations ayant trait aux Opérations Minières en Guinée et au Liberia.



## **18.5 Frais d'inspection**

Les frais d'inspection et de déplacement seront considérés comme une charge d'exploitation.

Dans le but d'assurer l'exercice efficace des droits d'inspection, d'observation, de vérification et d'audit par l'Etat, la Société doit fournir aux représentants d'un tiers autorisés de l'Etat, à titre gracieux, toute assistance raisonnable, accès à ses employés et représentants, ainsi que l'accès aux installations de la manière habituellement disponible à la Société.

## **ARTICLE 19 : INFORMATION ET RAPPORTS**

### **19.1 Tenuie des dossiers et rapports**

Pendant toute la durée de la présente Convention et conformément au Code Minier, la Société doit préparer et maintenir, en langue française, des dossiers et rapports exhaustifs, précis, transparents et à jour se rapportant aux activités visées à la Convention.

Les rapports d'activités exigés par le Code Minier seront établis en cinq (5) exemplaires et remis au CPDM qui en assurera la répartition au niveau des Directions techniques.

Les dossiers, rapports et/ou données sur le minerai, autres que les échantillons de forage, doivent être conservés en format électronique en République de Guinée.

En outre, la Société doit soumettre ces rapports dans la forme requise afin de satisfaire aux exigences de l'Etat en vue de la mise en application de l'Initiative de Transparence des Industries Extractives (ITIE).

### **19.2 Échantillons à conserver**

Conformément au Code Minier et à ses textes d'application, la Société doit conserver des échantillons fractionnés, ou selon le cas, des échantillons de forage, les concrétés de minerai, les composites mensuels provenant de forages et les échantillons de résidus de minerai.

### **19.3 Exportation d'échantillons**

Les exportations d'échantillons seront faites conformément aux dispositions du Code Minier et à ses textes d'application.

### **19.4 Rapport sur les dépenses annuelles**

Au plus tard le 30 avril de chaque Année Civile, la Société doit remettre aux autorités compétentes, l'ensemble de ses états financiers.

### **19.5 Rapport annuel sur la convention du développement communautaire**

Au plus tard le 30 avril de chaque Année Civile, la Société adressera aux autorités compétentes, un rapport annuel sur l'exécution de la convention du développement communautaire devant contenir les informations suivantes :

- a) Une évaluation qualitative de l'atteinte ou non des objectifs visés par la convention;
- b) Le cas échéant, la justification et les démarches qui seront entreprises pour atteindre les objectifs dans le futur;
- c) Une liste détaillée de tout montant dépensé par la Société en vertu de la convention de développement de la communauté locale;
- d) Tout problème récurrent avec la communauté locale; et
- e) Les progrès effectués quant au plan de fermeture de la mine.

## **TITRE IV : ENGAGEMENTS DE LA SOCIÉTÉ**

### **ARTICLE 21 : OBLIGATIONS ET GARANTIES DE LA SOCIÉTÉ**

#### **21.1 Déclarations et Garanties**

La Société déclare et garantit à l'Etat qu'à la date de signature de la présente Convention et pendant toute la durée de celle-ci :

- a) Toute information fournie à l'Etat par la Société pour conclure la présente Convention, est exempte de toute fausse déclaration et/ou de toute omission intentionnelle;
- b) La Société est une personne morale, dûment constituée en tant que société de droit Guinéen conformément à l'acte uniforme relatif aux droits des

sociétés commerciales et du Groupement d'Intérêt Économique (GIE) du 17 avril 1997, adopté dans le cadre du traité de l'OHADA et déclare être dûment organisée et exister en vertu des lois et règlements en vigueur en République de Guinée;

- c) La Société possède les pouvoirs et l'autorité nécessaires pour détenir en propriété et exploiter ses biens dans les lieux où ils sont actuellement détenus ou exploités et pour exercer ses activités dans les lieux où elles sont actuellement exercées. Il n'existe aucune action, réclamation, enquête, procédure arbitrale ou autre en cours impliquant la Société et aucune ordonnance, décision, injonction, décret ou jugement contre la Société;
- d) La Société a, ou a accès à, et utilisera en temps opportun, toute l'expertise financière, technique et de gestion, et la technologie nécessaire afin de répondre à ses obligations et ses objectifs tels que prévus à la présente Convention, sous réserve de l'Article 43 de la présente Convention;
- e) La Société possède les pouvoirs et l'autorité nécessaires pour signer la présente Convention et répondre des obligations en découlant.

## 21.2 Obligations de la Société

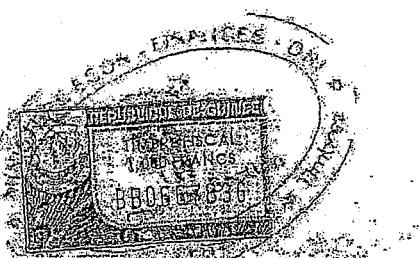
### 21.2.1 Financement

#### 21.2.1.1 Mobilisation des fonds

L'Investisseur et la Société s'engagent à fournir à l'Etat un plan de financement du projet dans les trois (3) mois de l'accord sur les modalités de financement.

#### 21.2.1.2 Modifications possibles pour faciliter le financement

Afin que la Société obtienne le financement nécessaire aux opérations visées par la présente Convention, l'Etat s'engage à considérer favorablement toute demande d'amendement, d'interprétation ou d'application des termes de la Convention qui pourrait lui être faite.



Convention de Base pour l'exploitation  
des Gisements de Fer de Zogona/Zérékore par BSECO

### 21.2.1.3 Déclaration Obligatoire

Tout prêt ou autre opération de financement des Opérations Minières provenant d'une Société Affiliée doit être déclaré au Ministre, et toute la documentation y afférente transmise à celui-ci dans un délai de soixante (60) Jours suivant la date d'entrée en vigueur de tels engagements.

### 21.2.2 Construction de la Mine

La Société s'engage à construire, conformément au Chronogramme joint en Annexe, une mine à ciel ouvert ainsi que les infrastructures et équipements associés nécessaires pour extraire le Produit Minier de la Concession, d'une capacité initiale de production de trente (30) millions de tonnes par an au plus tard dans les 24 mois suivant la Date d'Entrée en vigueur de la présente Convention et de la Concession.

### 21.2.3 Construction d'une Usine de Traitement des Minérais Magnétite

Au plus tard à l'expiration de la cinquième Année suivant la Date de la Première Production Commerciale de Produit Minier, la Société présentera à l'Etat une étude de faisabilité pour la construction d'une usine de traitement des minérais magnétite.

Dans l'hypothèse où les conclusions de l'étude de faisabilité seraient positives, les Parties se réuniront afin de déterminer les conditions de réalisation de cet investissement.

Au cas où l'étude présentée par la société s'avrait négative, l'Etat se réserve le droit d'accorder à un tiers un permis d'exploitation et de traitement des gisements de magnétites.

### 21.2.4 Construction d'une Acierie

Dix (10) ans après la date de la première production commerciale, les parties se retrouveront pour convenir de la construction d'une acierie en République de Guinée.

Au cas où la société ne s'engagerait pas à réaliser une acierie, l'Etat pourrait trouver un partenaire stratégique pour réaliser cette acierie. Dans ces conditions, la société négociera avec l'Etat et à son partenaire, un contrat de fourniture de minerai de fer aux conditions d'un marché.



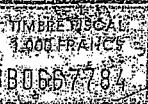
## ARTICLE 22 : DROITS DE LA SOCIETE

### 22.1 Droits de la Société

Sous réserve des dispositions spécifiques contenues dans la présente Convention et/ou le Code Minier, la Société jouira des droits à elle conférés par la présente Convention, le Code Minier et la Concession.

Sans restreindre la généralité de ce qui précède, de tels droits comprennent, entre autres :

- a) Le droit exclusif d'exécuter les Opérations Minières;
- b) Le droit de disposer librement de ses biens et d'organiser l'entreprise à son gré;
- c) La liberté d'embaucher et de licencier conformément à la législation en vigueur en République de Guinée;
- d) La libre circulation en République de Guinée de son personnel et de ses biens et produits;
- e) La libre importation de biens et services, y compris en matière d'assurance, ainsi que des fonds nécessaires aux Opérations Minières;
- f) La liberté d'exporter et de vendre les Produits Miniers provenant de la Concession sur le marché international et/ou national;
- g) Le droit de transporter ou de faire transporter les Produits Miniers dans un lieu d'entreposage, de transformation ou de chargement;
- h) Le droit de bénéficier de tous les avantages émanant de tout accord conclu entre l'Etat et d'autres Etats dans le but de faciliter le transport de Produits Miniers sur le territoire de ces Etats;
- i) La liberté d'établir en Guinée, des usines de traitement, et de transformation de minerai de fer;
- j) Le droit d'acquérir, d'utiliser et d'exploiter, tout moyen de communication, tout genre d'aéronave ou autres moyens de transport ainsi



que les installations ou équipements auxiliaires nécessaires aux opérations minières;

- k) La liberté de procéder à un échantillonnage de grande envergure et à des essais de transformation des Produits Miniers provenant de la Concession afin de déterminer le potentiel minier;
- l) La liberté de prendre, de retirer et d'exporter les quantités raisonnables, les spécimens ou d'échantillons dans le cadre des Activités de Recherches;

## ARTICLE 23 : EMPLOI DU PERSONNEL

### 23.1 Conformité avec les normes de travail en République de Guinée

Dans le cadre de l'emploi du personnel, la Société devra se conformer aux dispositions du Code du Travail et du Code de la Sécurité Sociale en vigueur en République de Guinée.

En outre et conformément aux usages dans l'industrie minière internationale, la Société mettra en place un système efficace de prévention et de traitement médical des accidents de travail et des maladies professionnelles.

Enfin, la Société souscrira une police d'assurance adéquate pour couvrir la prise en charge des traitements des maladies professionnelles et des accidents du travail.

### 23.2 Emploi du Personnel Guinéen

Dès le démarrage des Opérations Minières, la Société devra :

- a) Employer exclusivement du personnel guinéen pour les travaux non nécessitant pas de qualification;
- b) Assurer en priorité, l'emploi de personnel guinéen qualifié pour les besoins des Opérations Minières;
- c) Contribuer à la formation de ce personnel en vue de permettre son accession à tout emploi d'ouvrier qualifié, d'Agent de maîtrise, de Cadres et de Directeur.

### **23.3 Emploi du Personnel Guinéen au Libéria**

Dans le cadre de la coopération bilatérale et des accords sous-régionaux notamment celui de l'Union de la Mano River, l'Etat établira avec la République du Libéria des accords définissant les conditions de séjour et de travail des guinéens au Libéria dans le cadre du projet. Ces documents seront annexés à la présente Convention.

### **23.4 Carrière des Cadres Guinéens**

○ A la fin de chaque Année, la Société établira en accord avec le Ministre un plan de recrutement du personnel guinéen pour les années suivantes en vue de parvenir à une participation de plus en plus large du personnel guinéen aux Opérations Minières en Guinée et au Libéria; étant entendu que cinq (5) Années après la Date de Première Production Commerciale, les employés guinéens devront constituer 90% du personnel utilisé par la Société.

La Société s'engage à établir un plan de carrière pour les travailleurs occupant des postes de responsabilité.

### **23.5 Emploi du Personnel Expatrié**

○ La Société pourra employer un nombre raisonnable de travailleurs expatriés détenant une spécialité, des compétences ou des connaissances particulières.

À la demande de la Société, et suite au dépôt des pièces justificatives requises, l'Etat s'engage à accorder au personnel expatrié, les autorisations requises, incluant les visas d'entrée et les titres de séjour, les permis de travail ou tout autre permis requis par la Loi.

## **ARTICLE 24 : SOUS-TRAITANCE**

### **24.1 Sous-traitance**

La Société pourra sous-traiter la réalisation de tout ou partie des Opérations Minières mais restera, sous réserve de dispositions contraires contenues dans la présente Convention, responsable vis-à-vis de l'Etat de l'exécution des obligations mises à sa charge aux termes de ladite Convention et de la Concession.



Il est expressément convenu que pour la réalisation des Opérations Minières ainsi sous-traitées, lesdits sous-traitants directs bénéficieront des dispositions notamment fiscales et douanières de la Convention applicables aux Sous-traitants de la Société.

Au plus tard dans les trente (30) jours de la signature de tout contrat de sous-traitance, la Société fournira à l'Etat une attestation comprenant les informations suivantes :

- a) Nom et adresse du sous-traitant,
- b) Objet du contrat,
- c) Date de démarrage et durée estimative du contrat,
- d) Estimation des revenus contractuels.

#### 24.2 Paiement aux Sociétés Affiliées

Tout paiement à une Société Affiliée pour l'exécution de services ou pour l'achat de marchandises afférent à ou ayant trait aux Opérations Minières, doit être documenté, raisonnable et compétitif en termes de prix comme s'il était effectué sans lien de dépendance.

Le montant facturé à la Société ne doit pas être plus élevé que celui pratiqué par des tiers pour des services et marchandises semblables.

#### 24.3 Préférence aux biens et services guinéens

La Société ainsi que les entreprises travaillant pour son compte doivent accorder la préférence aux entreprises guinéennes pour tous contrats notamment d'achat, de construction, d'approvisionnement ou de prestation de services, y compris les contrats d'expédition, d'assurances et de transport de marchandises, à condition qu'elles offrent des prix, quantités, qualités et délais de livraison au moins équivalents.

Pour tout contrat d'un montant supérieur à cent mille (100.000) dollars US, la Société sélectionnera ses sous-traitants par appel d'offres ou par toutes autres méthodes appropriées en usage dans l'Industrie Minière Internationale.



## **ARTICLE 25 : FRETT ET TRANSPORT MARITIME**

La société s'engage à réservier au Gouvernement de la République de Guinée, le droit de faire charger le tonnage exporté, dans une proportion maximale de 50%, par des navires battant pavillon guinéen ou assimilés et/ou affrétés par l'Etat guinéen sur le marché international des frets, à la condition expresse que ces navires soient conformes aux normes de navigabilité adéquates et que les prix pratiqués soient compétitifs sur le marché international du fret maritime.

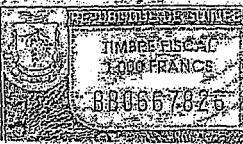
## **ARTICLE 26 : CONVENTION DE DÉVELOPPEMENT DES COLLECTIVITÉS LOCALES**

En vue de promouvoir le développement économique et social des collectivités locales, la Société s'engage, à contracter des conventions de Développement, dans le cadre des plans de développement local (PDL).

### **26.1 Dispositions de la convention de développement des collectivités locales**

La convention de développement des collectivités locales est négociée entre la Société et les représentants officiels des collectivités locales, et doit comprendre au moins les dispositions suivantes :

1. Les Personnes représentant les différentes parties aux fins de la convention de développement des collectivités locales ;
2. Les obligations de la Société à l'égard des collectivités locales, y compris notamment :
  - a) Les engagements de nature économique ou sociale qui doivent être pris à l'égard du développement durable des collectivités locales ;
  - b) L'implantation d'activités, l'aide et les ressources visant à créer une communauté autosuffisante à travers la promotion et la diversification d'activités génératrices de revenus;
  - c) L'organisation de séances de consultations périodiques avec la communauté locale quant à l'élaboration d'un plan de fermeture des Opérations Minières, dans le but de préparer ladite communauté à la fermeture éventuelle de la même;



3. Les obligations des collectivités locales à l'égard de la Société;
4. Les modalités prévues pour qu'une révision de la convention de développement des collectivités locales soit effectuée toutes les cinq (5) Années Civiles;
5. Le cadre des rencontres et des procédures de suivi entre la Société et les collectivités locales ainsi que les moyens envisagés pour faire participer les collectivités locales aux activités de planification, de mise en œuvre, de gestion et de suivi ; et
6. Une déclaration par laquelle la Société et la communauté locale s'engagent à résoudre tout différend ayant trait à la convention de développement des collectivités locales, par le biais de leurs représentants respectifs et, à défaut d'entente, le droit de déférer le différend aux autorités compétentes, dont la décision sera finale et exécutoire.

#### **26.2 Obligation de respecter les traditions locales**

La Société doit tenir compte des droits, coutumes et traditions de la communauté locale dans l'élaboration de la convention de développement des collectivités locales.

#### **26.3 Approbation de la Convention de Développement des collectivités locales**

La convention de développement des collectivités locales ci-jointe signée et approuvée par les représentants de la Société et des collectivités locales doit être soumise aux Ministres en charge des Mines et des Collectivités Locales pour approbation.

Les Ministres doivent approuver ladite convention dans les trente (30) Jours ouvrables suivant sa réception à leur secrétariat, indiquant que celle-ci respecte les exigences stipulées aux paragraphes précédents.

Tout refus d'approbation par les Ministres doit être transmis par écrit aux représentants de la Société et des collectivités locales en indiquant les raisons spécifiques ainsi que les moyens devant être envisagés pour remédier à la situation.

La Société ne peut entreprendre le Développement de la Concession avant d'avoir obtenu au préalable l'approbation de la convention de développement des collectivités locales.

## **ARTICLE 27 : PROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT ET REHABILITATION DES SITES MINIERS**

Pendant toute la période de validité de la Convention, la Société s'engage à conduire les Opérations Minières en ayant soin de minimiser, de gérer et de limiter l'impact environnemental.

### **27.1 Étude d'impact environnemental**

Conformément aux dispositions de l'article 13 de la présente Convention, le démarrage des travaux de développement est subordonné à l'approbation par le Ministre responsable de l'environnement de l'étude d'impact environnemental et d'un plan de gestion environnementale préparés par la Société.

La Société doit soumettre en cinq (5) exemplaires au Ministre responsable de l'environnement dans un seul ou deux documents distincts, l'étude et le plan.

L'étude et le plan assortis de critères quantifiables doivent contenir les informations et analyses reflétant les meilleures pratiques internationales reconnues dans le secteur minier et comprendre les informations suivantes :

- a) Identification des impacts environnementaux naturels et humains majeurs probables, y compris les pollutions;
- b) Objectifs généraux quant à chaque impact environnemental majeur;
- c) Objectifs détaillés quant à chaque impact environnemental majeur et les moyens de réduire un tel impact;
- d) Moyens de réalisation des objectifs environnementaux généraux et détaillés;
- e) Calendrier de mise en œuvre;
- f) Budget projeté et calendrier pour atteindre les objectifs environnementaux;
- g) Projet de réhabilitation en continu pour la Concession et les coûts annuels estimatifs;
- h) Projet définitif de réhabilitation progressive pour la Concession et les coûts estimatifs;

- i) Coûts estimatifs pour le projet définitif de réhabilitation progressive tenant compte de chaque Année d'exploitation de la Concession, dans l'éventualité où la réhabilitation définitive devait être réalisée au cours d'une Année où les activités d'exploitation cesseraient.
- j) En tant que de besoin, ce plan sera actualisé par la Société et adressé à l'Etat dans les meilleurs délais.

## 27.2 Patrimoine Culturel

En cas de découverte d'un site archéologique au cours des Opérations Minières, la Société mettra à jour les éléments du patrimoine culturel national, imbibles et immeubles. Elle s'engage à ne pas déplacer ou détruire ce site ou ces éléments et en informera l'Etat sans délai.

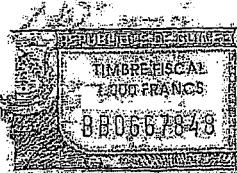
## 27.3 Mesures d'urgence

En cas d'urgence ou de circonstances extraordinaires, la Société a l'obligation de prendre les mesures nécessaires immédiates appropriées.

Pour les fins des présentes, est considéré comme « urgence » ou « circonstances extraordinaires» toute situation ou événement, actuel ou imminent, résultant d'un fait naturel ou causé par l'homme, pouvant entraîner la mort, causer des blessures ou préjudices corporels à toute personne, des dommages aux immobilisations, ou aux ressources naturelles, si une action immédiate n'est pas prise.

## 27.4 Responsabilité de la Société en cas de réclamation

La Société doit tenir l'Etat informé de toute réclamation ou créance fondée, liée aux activités visées par la Convention, ainsi que de toute poursuite ou litige découlant d'accidents ou de blessures corporelles ou dommages aux biens causés ou survenus dans le cadre des Opérations Minières. La Société s'engage à dédommager l'Etat pour toute dépense liée à la défense de telle réclamation, créance, poursuite ou litige.



## **ARTICLE 28 : FERMETURE ET RÉHABILITATION**

### **28.1 Obligations liées à la phase de fermeture et de réhabilitation**

La Société est tenue de se conformer aux obligations de fermeture et de réhabilitation des sites miniers, telles que prévues au Code Minier, au Code de l'Environnement et à la présente Convention.

### **28.2 Réhabilitation de la zone définie au permis de recherche**

La Société est tenue de remettre en état les sites et les lieux affectés par ses travaux de recherches et rendre ces sites et lieux affectés à un niveau raisonnablement similaire à celui dans lequel ils étaient avant l'exécution desdits travaux.

### **28.3 Réhabilitation de la Concession**

Avant l'expiration de la Concession, la Société est tenue de remettre en état les sites et les lieux affectés conformément au plan de gestion environnementale et sociale prévu au présent article.

### **28.4 Fermeture de la mine**

#### **28.4.1 Avis de Fermeture**

La Société doit aviser le Ministre de son intention de fermer la mine située sur la Concession au moins six (6) mois ayant la date prévue de fermeture.

#### **28.4.2 Plan de fermeture**

En collaboration avec l'administration minière et la communauté locale, la Société doit élaborer un plan de fermeture des Opérations Minières qui prépare la communauté à une éventuelle cessation des activités. Ce plan doit compléter la convention de développement de la communauté locale.

#### **28.4.3 Fermeture ordonnée**

La Société mettra tout en œuvre afin de procéder à la fermeture de la mine de manière progressive, ordonnée et planifiée afin de préparer la communauté à une éventuelle cessation des activités.

#### **28.4.4 Disposition des biens meubles et immobiliers**

Sous réserve pour l'Etat d'exercer l'option qui lui est ouverte par l'article 56 du Code minier, la Société doit disposer de tous les biens meubles et immobiliers à la fermeture de la mine, étant entendu que les biens meubles et immobiliers non repris doivent être démolis et le site restauré.

#### **28.4.5 Obligation de sécuriser le site**

Avant l'expiration de la Concession, la Société est tenue de sécuriser le site affecté par les activités visées par la Convention afin d'assurer la sécurité du public et des Utilisateurs ou Occupants Fonciers futurs.

A cette fin, la Société doit notamment :

- a) Sceller de façon permanente tous les puits, incluant les puits d'accès et d'aération, le cas échéant;
- b) Enlever toutes les lignes de transport d'électricité destinées uniquement à l'usage de la Société;
- c) Profiler tous les escarpements, les puits en pente et les précipices creusés par les Opérations Minières afin de les sécuriser et lorsque nécessaire, clôturer les précipices afin d'éviter toute chute et installer des panneaux de signalisation si nécessaire;
- d) Sécuriser et renforcer tous les barrages d'eau, les parcs de résidus ou de déblais pour éviter tout effondrement.

#### **28.5 Garantie bancaire à première demande**

Afin de garantir son obligation de réhabilitation du site de la Concession, la Société devra fournir à l'Etat une garantie bancaire à première demande présentée par une banque disposant des capacités financières suffisantes.

Le niveau de cette garantie sera :

initialement fixé en fonction du plan de gestion environnementale prévu à l'article 26 de la présente Convention,

ensuite actualisé annuellement en fonction dudit plan de gestion environnementale et, le cas échéant, des travaux de réhabilitation exécutés par la Société.

Cette garantie ne pourra être mise en œuvre qu'à l'expiration de la Concession.

## TITRE V : GARANTIES ACCORDÉES PAR L'ETAT

### ARTICLE 29 : DECLARATIONS ET GARANTIES DE L'ETAT

L'Etat déclare et garantit à la Société qu'à la date de signature de la présente Convention :

- a) Le Ministre agit à titre de représentant dûment autorisé de l'Etat et possède les pouvoirs et l'autorité nécessaires pour signer la présente Convention;
- b) Il n'existe aucun autre titre minier, aucune demande pour un titre minier, réclamation, convention d'option, aucun bail, licence, contrat d'exploitation ou toute autre restriction pouvant affecter la Concession régie par la présente Convention ou les droits de la Société, tels que prévus aux présentes. L'Etat n'a pas connaissance de l'existence, d'avis, objections, ou autres procédures ou litiges pendans, visant la Concession de quelque manière que ce soit. La Concession régie par la présente Convention est libre de toute zone fermée, telle que définie au Code Minier.
- c) Préalablement à la signature de la présente Convention, l'Etat s'est assuré que la Société possède toutes les qualifications nécessaires, telles que définies au Code Minier, et qu'il n'existe aucun empêchement pour l'octroi d'une Concession et la signature de la présente Convention.
- d) La signature par l'Etat de la présente Convention et l'exécution de ses obligations qui en découlent, ne sont en violation avec aucune loi, aucun règlement, décret ou ordonnance d'une quelconque autorité nationale ou locale ou d'une décision rendue par un tribunal guinéen.

c) transférer, à l'étranger des fonds, des dividendes, et des produits des capitaux investis ainsi que le produit de la liquidation ou de la réalisation de leurs avoirs, ou des actifs sociaux.

En contrepartie, la Société s'engage à fournir à l'Etat :

- dans les quinze (15) jours de leur ouverture, les références utiles de tout compte bancaire ouvert à l'étranger,
- dans les quinze (15) jours de chaque trimestre civil, une copie des relevés bancaires du trimestre civil précédent des comptes bancaires ouverts à l'étranger.

En outre, l'Etat garantit au personnel étranger employé par la Société et résident en République de Guinée, la libre conversion et le libre transfert dans leur pays d'origine, des économies réalisées sur les salaires ou autres éléments de rémunération qui leur sont dus, sous réserve que leurs impôts et autres taxes aient été acquittées conformément aux dispositions de la législation en vigueur et de la présente Convention.

#### ARTICLE 31 : EXPROPRIATION - NATIONALISATION

En cas d'expropriation ou de nationalisation de la Société ou d'un quelconque de ces éléments d'actif, l'Etat lui versera une compensation juste et équitable, basée sur la valeur marchande des opérations minières à la date de l'expropriation ou la nationalisation.

#### ARTICLE 32 : PÉRIODE DE STABILISATION

L'Etat garantit à la Société, à compter de la date d'octroi de la Concession et pendant toute la durée de celle-ci, la stabilisation de la Législation en Vigueur ; et de toutes les dispositions, notamment fiscales et douanières, prévues par la présente Convention.

Par conséquent, toutes modifications de la Législation en Vigueur, notamment fiscale et/ou douanière, postérieures à la date d'octroi de la Concession qui auraient pour effet notamment d'augmenter, directement ou indirectement, les charges fiscales et/ou douanières de la Société lui seraient inapplicables.

Par contre, la Société pourrait valablement se prévaloir de telles modifications si celles-ci avaient pour effet de réduire ses charges fiscales et/ou douanières.

En outre, la Société bénéficiera de toute clause plus favorable accordée par rapport aux dispositions de la présente Convention qui seraient intégrées dans une convention minière conclue ultérieurement avec une autre société minière exerçant des activités similaires.

## TITRE V : RÉGIME FISCAL ET DOUANIER

### ARTICLE 33 : RÉGIME FISCAL

#### 33.1- Impôts, Taxes, Droits, Contributions et Redevances Applicables

La Société, les Investisseurs et Sous-Traitants Directs sont assujettis pendant toute la durée de la présente Convention aux seuls impôts, droits, taxes et redevances suivants, à l'exclusion de tous autres, et ce selon les modalités prévues par la présente Convention :

- Droits et redevances fixes;
- Redevance superficiaire;
- Taxe sur les Substances Minières;
- Impôt sur les bénéfices industriels et commerciaux;
- Impôt sur le Revenu des Valeurs Mobilières (IRVM);
- Versement Forfaitaire;
- Contribution à la Formation Professionnelle;
- Taxe unique sur les véhicules;
- Cotisations de Sécurité Sociale.

À l'exception ci dans les limites de ce qui est prévu au présent article, la Société et Sous-Traitants Directs ne seront assujettis à aucun autre droit, impôt, taxe et/ou redevance à caractère fiscal, y compris la taxe sur la valeur ajoutée.

Le calcul et le paiement de tous impôts, droits et taxes incomitant à la Société est effectué sur la base des données comptables et opéré en US dollars (\$) sauf pour les impôts, taxes et cotisations sociales assis sur les salaires ainsi que pour les retenues à la source sur rémunérations libellées dans une devise autre que le US Dollar, lesquels seront payables en francs guinéens.

Le taux de change applicable aux opérations de conversion en US Dollars de dépenses et charges faites dans une autre devise sera le taux moyen mensuel du



mois considéré tel que publié par la Banque Centrale de la République de Guinée.

Les taux de change définis ci-dessus seront également applicables pour le calcul de tous redressements ultérieurs, intérêts et pénalités, ainsi que pour tous remboursements d'impôts trop versés.

### **33.2 Droits et redevances fixes – Relevances superficielles**

La Société est assujettie aux droits et redevances fixes ainsi qu'aux redevances superficiaires conformément à la Législation en Vigueur.

#### **33.3 Taxe sur les substances minières**

La Société sera assujettie à la taxe sur les substances minières selon les modalités suivantes :

##### **33.3.1 Assiette**

L'assiette de la taxe sur les substances minières est constituée par :

- la valeur FOB du minerai de fer.

##### **33.3.2 Taux**

Le taux applicable au Minerai de fer concentré (minerai ayant subi un traitement mécanique pour le débarrasser des impuretés afin d'augmenter sa teneur) est de 3,5 % de la valeur FOB.

##### **33.3.3 Modalités de paiement**

Cette taxe est payable trimestriellement au plus tard le quinze du mois suivant chaque trimestre sur la base des quantités exportées.

Cette taxe est déductible pour le calcul du bénéfice imposable.

#### **33.4 Impôt sur les Bénéfices Industriels et Commerciaux**

La Société sera assujettie à l'Impôt sur les Bénéfices Industriels



Convention de base pour l'exploitation  
des gisements de fer de Zégaou/Nzerekore, n° 1551

Commerciaux (BIC), à l'exclusion de tous autres impôts sur les bénéfices, et ce selon les modalités suivantes.

#### 33.4.1 Assiette

Le bénéfice imposable est déterminé par application des dispositions du Code Général des Impôts et du Code Minier sous réserve des spécificités prévues dans la présente convention.

#### 33.4.2 Taux

En raison de la réalisation du chemin de Fer Conakry - Kankan, le taux de l'Impôt sur les Bénéfices Industriels et Commerciaux applicable au bénéfice net taxable est de trente pour cent (30%).

#### 33.4.3 Allègement fiscal sur l'impôt BIC

Conformément aux dispositions de l'article 143.3 du Code Minier, la société sera exonérée de l'Impôt BIC pour une période de 8 ans à compter de la première production commerciale.

La société bénéficiera de deux années supplémentaires d'exonération, soit 10 ans au total, en raison de l'extension du Chemin de Fer de Kankan à Kérouané.

#### 33.4.4 Modalités de paiement

Les modalités de paiement de l'Impôt sur les Bénéfices Industriels et Commerciaux sont celles prévues par le Code Général des Impôts.

### 33.5 Impôt sur le Revenu des Valeurs Mobilières

La société sera assujettie au paiement de l'Impôt sur le Revenu des Valeurs Mobilières (les dividendes, tantièmes, jetons de présence versées par la Société).

### 33.6 Impôts, taxes et cotisations assis sur les salaires

Les salaires versés au personnel de la Société ou de ses Sous-Traitants-Ducals seront assujettis aux impôts, taxes et cotisations suivants :



Convention de Binge pour l'Exploitation  
des Gisements de Fer de Zogona/Varekoro du GSGR

- Versement forfaitaire au taux de six pour cent (6%), au titre des salaires versés aux employés de nationalité guinéenne,
- Contribution à la formation au taux de un et demi pour cent (1.5%) pour les salaires versés à ses employés, en Guinée et hors Guinée. Cette contribution ne s'applique pas si la Société dispose de son propre centre de formation permanent en Guinée. Un centre de formation permanent se définit comme étant un endroit où l'on retrouve des salles de classes pour la tenue de cours par un personnel qualifié, visant la formation et le développement de compétences et d'habiletés pour le personnel participant directement aux Opérations Minières,
- Retenue sur les traitements et Salaires (RTS) des nationaux guinéens par application du barème en vigueur ;
- Retenue sur les traitements et salaires (RTS) sur les salariés étrangers séjournant plus de cent quatre-vingt-trois (183) jours par Année Civile au taux de à dix pour cent (10%) de la rémunération, étant entendu que les salariés étrangers séjournant moins de cent quatre-vingt-trois (183) jours par Année Civile sont exonérés de cet impôt,
- Cotisations sociales applicables ; étant entendu que les salariés étrangers seront exonérés.

### 33.7 Taxe Unique sur les Véhicules

La Société, ses Investisseurs et Sous-Traitants Directs sont assujettis à la Taxe unique sur les véhicules au taux en vigueur, sauf sur les véhicules et engins de chantier.

### 33.8 Retenues à la Source sur les revenus non salariaux

Les rémunérations versées par la Société ou ses Sous-Traitants Directs à des personnes non établies en Guinée seront passibles d'une retenue à la source libératoire au taux de dix pour cent (10%).

Il est expressément convenu que les intérêts afférents aux prêts bancaires ou autres, contractés par la Société pour le financement du projet seront exonérés de toute retenue à la source.



### **33.9 Taxe sur la Valeur Ajoutée**

La Société, les Investisseurs et Sous-Traitants Directs seront exonérés de taxe sur la valeur ajoutée sur les acquisitions de biens et services nécessaires aux Opérations Minières.

Dans l'hypothèse où, nonobstant cette exonération totale de taxe sur la valeur ajoutée, la Société, les Investisseurs et Sous-Traitants Directs viendraient à supporter une telle taxe, ils pourront l'imputer par voie de déduction ou remboursement.

### **33.10 Contribution au développement local**

A compter de la Date de Démarrage de la Production Commerciale, la Société sera assujettie à une contribution annuelle au développement local à un taux de 1% du bénéfice brut.

Cette contribution au développement local est déductible pour le calcul du résultat imposable.

## **ARTICLE 34 : RÉGIME DOUANIER**

Le présent Article s'applique aux importations de la Société et de ses Sous-traitants directs destinées à un usage ayant trait aux activités visées par la Convention.

### **34.1 Taxe sur la valeur ajoutée à l'importation**

La Société et ses Sous-Traitants directs seront exonérés de la taxe sur la valeur ajoutée à raison des importations de biens.

### **34.2 Classification des biens d'importation**

La Société doit établir et faire agréer par les Ministres en charge des Mines et des Finances, avant le démarrage de ses opérations, les listes des biens à importer selon les catégories suivantes :

- a) Catégorie I. équipements, matériels, gros outillages, engins et véhicules à l'exception des véhicules de tourisme figurant sur la liste des immobilisations de la Société.



- b) Catégorie 2. matières premières et consommables nécessaires à la transformation sur place du Produit Minier en produits finis et semi-finis, ainsi que les produits pétroliers servant à la production d'énergie à cet effet.
- c) Catégorie 3. matières premières et consommables nécessaires à l'extraction et à la valorisation du Produit Minier.
- d) Catégorie 4. carburants, lubrifiants et autres produits pétroliers n'entrant pas dans la transformation du Produit Minier en produits finis ou semi-finis.

Ces listes sont révisées périodiquement en fonction de l'évolution des besoins de la Société, des capacités de production nationale et de la disponibilité à temps et des conditions compétitives des produits fabriqués localement.

#### 34.3 Admission temporaire

Les équipements, matériels, machines, appareils, véhicules utilitaires, engins, groupes électrogènes destinés à être utilisés temporairement en Guinée pour les besoins du projet seront placés sous le régime de l'admission temporaire en suspension de droits et taxes.

A la fin des travaux de construction, les biens ainsi admis temporairement peuvent être soit réexportés ou mis à la consommation conformément à la réglementation en vigueur.

#### 34.4 Allégements douaniers en phase de Développement

A compter de la date de démarrage des travaux de construction, la Société et ses Sous-Traitants directs bénéficieront pour leurs activités liées au projet, de l'exonération des droits et taxes, et redevances de douane sur les biens relevant de la Catégorie 1 ainsi que sur les pièces détachées et les lubrifiants à l'exception de la taxe d'enregistrement au taux de 0,5% de la valeur CAD avec un plafond maximum fixé par la Loi des Finances et de la redevance sur la prestation administrative (RPA).

En cas de revente en République de Guinée de fournitures appartenant à la Catégorie 1, la Société et ses sous-traitants directs deviennent redevables de tous les droits et taxes déterminés par le Service des Douanes sur la base d'une évaluation qui tient compte de la dépréciation intervenue jusqu'au jour de la revente.

#### **34.5 Allégements douaniers en phase d'Exploitation, de fermeture et de réhabilitation**

Les biens importés appartenant à la Catégorie 2, et destinés à la transformation du Produit Minier en produits finis et semi finis sont exonérées de taxes et droits de douanes.

Les biens importés appartenant à la Catégorie 1 ou à la Catégorie 3 et destinés à l'extraction et à la valorisation du Produit Minier sont taxés à l'importation au taux unique de 5,6% de la valeur FOB de ces biens ainsi qu'à la redevance sur la prestation administrative.

Les carburants à l'exception de l'essence, lubrifiants et autres produits pétroliers importés, appartenant à la Catégorie 4 bénéficient de la structure des prix applicables au secteur minier.

#### **34.6 Effets personnels.**

Les effets et objets personnels à l'exception des denrées alimentaires et des véhicules privés importés par les employés de la Société et de ses Sous-Traitants sont exonérés de tous droits et taxes.

### **TITRE VI : AUTRES DISPOSITIONS FINANCIERES**

#### **ARTICLE 35 : PRINCIPES GÉNÉRAUX**

La Société doit tenir en République de Guinée une comptabilité en Dollars, conforme au plan comptable OHADA.

Pour chaque exercice fiscal, la Société est tenue de faire certifier par un commissaire aux comptes agréé en Guinée son bilan et ses comptes d'exploitation, et communiquer ses états financiers au Ministre au plus tard le 30 avril de l'exercice suivant.

Aux fins de vérification et d'audit par le personnel autorisé de l'Etat, la Société doit donner accès aux documents comptables ainsi qu'aux pièces justificatives.



## TITRE VII : DISPOSITIONS DIVERSES ET FINALES

### ARTICLE 36 : RENONCIATION ET RÉSILIATION

#### 36.1 Renonciation

La Société peut renoncer à la Concession dans les conditions prévues par le Code Minier.

#### 36.2 Retrait

L'Etat peut, conformément et dans le respect du Code Minier, retirer à la Société la Concession ce qui entraînera la résiliation de la présente Convention.

Outre les hypothèses prévues par le Code Minier, la Concession peut être résiliée si la Société refuse d'exécuter une décision finale résultant d'un arbitrage en vertu de l'article 38 de la présente Convention.

### ARTICLE 37 : CESSION, TRANSFERT ET AMODIATION

Toute cession ou transfert par la Société de tout ou partie de ses droits et obligations résultant de la Concession, ainsi que toute cession directe de plus de cinquante (50%) pour cent des actions de la Société, par vente ou par tout autre procédé entraînant un transfert du contrôle effectif de la Société, est assimilée à une cession et est subordonnée à l'approbation préalable de l'Etat qui dispose d'un droit de préemption exercable aux clauses et conditions offertes par l'acquéreur présent.

En pareille hypothèse, la Société devra notifier à l'Etat le projet de cession en mentionnant toutes informations utiles sur celle-ci et notamment le nom du cessionnaire, le prix et les conditions de paiement du prix.

A compter de la date de réception de cette notification, l'Etat disposera d'un délai de trente (30) jours pour :

- a) soit refuser son agrément à la cession et donc exercer son droit de préemption aux clauses et conditions du projet de cession initiale qui lui aura été notifié,
- b) soit pour agréer la cession et donc renoncer à son droit de préemption, étant entendu que l'Etat devra notifier sa décision à la Société au plus tard à l'expiration du délai imparti de trente (30) jours et que le défaut de réponse de l'Etat dans le délai imparti de trente (30) Jours



1126150

approbation de la cession projetée et donc renonciation de l'Etat à utiliser son droit de préemption.

Il est expressément convenu qu'aucune approbation préalable ne sera nécessaire aux opérations de transfert direct ou indirect portant sur les actions d'une société détachant des actions dans la Société.

En outre, toute cession, nantissement ou transfert faits au profit de Sociétés Affiliées est libre si les conditions suivantes sont remplies :

- a) la convention de transfert prévoit expressément un engagement du cessionnaire à être lié aux termes et conditions de la présente Convention;
- b) le cessionnaire a démontré qu'il possède ou a accès aux ressources techniques, financières et à l'expertise nécessaires pour effectuer les activités liées à la Convention;
- c) une copie de la convention de transfert est transmise à l'Etat; et
- d) la convention de transfert a été dûment signée et contient une clause aux termes de laquelle le cessionnaire assume toutes les obligations de la Société, et qu'à défaut de recevoir l'approbation de l'Etat, la convention de transfert est nulle et sans effet.

## ARTICLE 38: REGLEMENT DES DIFFERENDS

### 38.1 Phase amiable

En cas de différend et/ou de conflit entre les Parties relativement à la présente Convention et/ou la Concession, y compris mais non exclusivement, sa validité, son interprétation, son exécution, son non-respect ou sa résiliation, les Parties s'engagent en premier recours à tenter de résoudre à l'amiable le différend ou le conflit les opposant.

A défaut de règlement amiable dans un délai de cent vingt (120) Jours à compter de la date de réception de la notification envoyée par l'une des Parties à l'autre Partie, du différend ou du conflit les opposant, les dispositions de l'article 38.2 s'appliqueront.

### 38.2 Arbitrage exécutoire

Les Parties conviennent de soumettre à l'arbitrage de la CCI tout différend résultant de ou en relation avec la présente Convention, qui n'aurait pas été réglé



en vertu de l'article 3.8.1 et ce en application de la Convention pour le règlement d'Arbitrage de cette institution.

De plus, les Parties conviennent de faire toutes les demandes et soumissions au CIRDI ou à la Cour Internationale d'Arbitrage, selon le cas, et d'entreprendre toutes autres actions et de fournir toute information nécessaire pour mettre en place cette procédure d'arbitrage.

À moins que les Parties n'en conviennent autrement, la procédure d'arbitrage se tiendra à Paris (France) et sera conduite en français.

Le nombre d'arbitres sera de trois (3) : un désigné par l'Etat, un désigné par la Société et le troisième désigné par les deux (2) autres arbitres ainsi choisis.

L'une des Parties peut initier la procédure d'arbitrage en transmettant à l'autre Partie une notification à cet effet comprenant :

- a) La référence à la disposition de la présente Convention qui donne lieu au différend;
- b) La référence aux titres miniers émis dans le cadre de la présente Convention;
- c) La nature du différend qui donne lieu à la réclamation et, le cas échéant, tout montant d'une réclamation en dommages ou d'une indemnité;
- d) Les faits donnant lieu à toute réclamation; et
- e) Le remède recherché.

La Partie ayant reçu la notification doit répondre dans les trente (30) jours confirmant ou refusant tout ou partie de la réclamation, indiquant la nature et les circonstances, le cas échéant, de toute contre-réclamation. Le défaut de réponse dans les délais alloués tient lieu du refus de cette Partie de conceder à la réclamation et donne suite à la procédure d'arbitrage prévue aux présentes.

Les Parties reconnaissent que la décision rendue suite à un arbitrage en vertu de la présente Convention est exécutoire, définitive et sans appel.

Le fait pour l'une des Parties de ne pas participer aux procédures d'arbitrage n'est pas un motif de rejet de la juridiction du tribunal d'arbitrage ou de sa décision.

Les Parties renoncent expressément à toute objection aux procédures d'arbitrage et à la décision en découlant, sauf si ledit arbitrage ne respecte pas les exigences prévues à la présente Convention.

Les Parties renoncent expressément par les présentes à toute immunité de juridiction et à toute immunité d'exécution, pour elles-mêmes et leurs actifs respectifs (sauf les actifs de l'Etat exclusivement réservés aux usages diplomatiques), pour les besoins de l'exécution de toute décision ou sentence arbitrale rendue en vertu de la présente Convention.

#### ARTICLE 39 : MODIFICATIONS

La présente Convention ne peut être modifiée et/ou amendée en aucune façon, sauf par accord mutuel écrit entre les Parties et mis en vigueur selon les mêmes modalités que celles de la Convention.

#### ARTICLE 40 : CONFIDENTIALITÉ

##### 40.1 La convention n'est pas confidentielle

La présente Convention n'est pas confidentielle.

Tous les rapports, plans et informations fournis par la Société en vertu de la présente Convention à l'Etat sont traités comme des documents de nature publique à moins qu'il n'en soit spécifié autrement.

##### 40.2 Affaires non - confidentielles

Les affaires suivantes ne sont pas de nature confidentielle, sous réserve qu'une telle divulgation ne soit pas en violation avec toute législation et réglementation boursière sur les sûretés, applicable à la Société :

- a) Les quantités annuelles de substances minérales produites provenant de la Concession;
- b) Les emplois, incluant les programmes de formation offerts par la Société;
- c) Les redevances et le paiement des taxes ayant trait à la Concession, sans le détail des calculs des montants de tels paiements;
- d) Les paramètres d'opérations tels que les capacités, les taux de rendement et les taux de récupération des mines et des usines de concentration et les facteurs de dilution;

- c) L'information sur le nombre et la fréquence des accidents résultant des Opérations Minières;
- d) Le paiement de tout montant ou toute provision de prestation de services en vertu de la convention sur le développement de la communauté locale;
- e) Toute information détenue par l'Etat préalablement à l'obtention par la Société de ladite information, et ayant été divulguée par une autre personne n'ayant aucune obligation de confidentialité envers la Société.

#### 40.3 Confidentialité de l'information

- La divulgation d'une information confidentielle doit être faite de manière à garantir la confidentialité de cette information par le destinataire.

Chacune des Parties doit veiller à ce que ses dirigeants sociaux et employés, ainsi que ses actionnaires ou conseillers techniques ou professionnels respectifs, ne divulguent pas d'information considérée confidentielle, et ne fassent pas un usage inapproprié de telle information pour leur propre bénéfice ou le bénéfice de toute autre personne.

### ARTICLE 41 : FORCE MAJEURE

#### 41.1 Cas de force majeure.

Aux fins de la présente Convention, force majeure signifie tout événement, acte ou circonstance imprévisible, irrésistible et hors du contrôle ou de la volonté d'une Partie qui entrave ou rend impossible l'exécution par cette Partie de ses obligations.

Sans limiter la portée générale de ce qui précède, les événements suivants peuvent constituer des cas de force majeure :

- a) La guerre (déclarée ou non), insurrection armée, troubles civils, blocus, émeutes, sabotage, embargo, grèves, lock-out ou autres actions revendicatives ou autres conflits sociaux;
- b) Tout différend en rapport avec les Opérations Minières, avec des personnes qui justifient qu'elles sont affectées de façon significative par les Opérations Minières, tels que non exclusivement, d'autres détenteurs de titres miniers ou ayant fait application pour un tel miner, des Utilisateurs ou Occupants Fonciers et des membres de

- communauté locale, des communautés avoisinantes, des services gouvernementaux ou des organisations non gouvernementales;
- c) Toute catastrophe naturelle, incluant les épidémies, tremblements de terre, tempêtes, inondations, éruptions volcaniques, tsunami ou autres intempéries, explosions et incendies;
  - d) Toutes autres causes ne relevant pas du contrôle de la Partie impliquée à l'exception de difficultés économiques résultant des fluctuations du prix du marché.

Les Parties conviennent que l'Etat ne peut invoquer en sa faveur comme constituant un cas de force majeure les raisons ou les événements décrits au paragraphe b).

#### 41.2 Conséquence de la force majeure

Lorsque l'une des Parties se trouve objectivement empêchée de remplir l'un ou quelconque de ses engagements en vertu de la présente Convention et du Code Minier, en raison d'un cas de force majeure, un tel empêchement ne constitue pas un manquement à la présente Convention.

#### 41.3 Prolongation de la durée de la Convention

Les Parties doivent prolonger le terme de la présente Convention de tout délai pour lequel un cas de Force Majeure a provoqué la suspension de l'exécution des engagements en vertu des présentes.

#### 41.4 Notification de force majeure

Lorsque l'une ou l'autre des Parties se trouve objectivement empêchée de remplir l'un ou quelconque de ses engagements en vertu de la présente Convention en raison de Force Majeure, elle doit :

- a) Dans un délai n'excédant pas quinze (15) Jours à compter de la date de la survenance d'un cas de force majeure, transmettre à l'autre Partie un avis par courrier recommandé avec accusé de réception ou par toute autre méthode disponible et rapide, indiquant le cas de force majeure et les engagements affectés;
- b) Prendre les mesures nécessaires, raisonnables et légales pour résoudre le problème ayant provoqué la force majeure; et
- c) Dès l'adoption des mesures invocées au paragraphe b), aviser l'autre Partie et prendre toutes les dispositions utiles pour assurer dès que



possible la reprise normale de l'exécution des engagements affectés par la force majeure.

#### **4.1.5 Rencontre entre les Parties**

Si les effets provoqués par un événement de force majeure perdurent pour plus de quinze (15) Jours, les Parties doivent se rencontrer dans les plus brefs délais, afin d'étudier la situation et s'entendre sur les mesures nécessaires à adopter pour résoudre le problème ayant provoqué la force majeure.

### **ARTICLE 42 : PRIMAUTE DE LA CONVENTION**

Les dispositions de la présente Convention constituent l'intégralité des accords entre les Parties et prévalent sur toute déclaration, représentation, contrat et/ou convention antérieure, verbale ou écrite, entre les Parties (ou leurs Sociétés Affiliées ou détenteurs précédents des mêmes droits).

### **ARTICLE 43 : NON-RENONCIATION**

Sauf renonciation expresse par écrit, le fait pour une Partie de ne pas exercer en totalité ou en partie les droits qui lui sont conférés au titre des présentes, ne constitueront en aucun cas un abandon des droits qu'elle n'a pas exercés.

### **ARTICLE 44 : SUCCESEURS ET AYANT-DROITS**

La présente Convention lie les Parties, leurs successeurs et ayant-droits respectifs.

### **ARTICLE 45 : FRAIS DE LA CONVENTION**

Chacune des Parties doit assumer ses propres frais légaux ou autres charges encourues dans le cadre de la mise en application de la présente Convention.

### **ARTICLE 46 : NOTIFICATIONS**

Toutes notifications, demandes et communications faites par l'une des Parties à l'autre Partie dans le cadre de la présente Convention devront être faites par écrit et seront réputées avoir été valablement délivrées si elles ont été remises en mains propres contre décharge ou envoyées par courrier express, par lettre recommandée avec accusé de réception, par télégramme ou par télexcopie aux adresses indiquées en tête de la présente Convention.



## ARTICLE 47 : LANGUE

Tous les rapports, avis ou autre documentation préparée en application de la présente Convention doivent être en langue française.

## ARTICLE 48 : ENREGISTREMENT ET ENTRÉE EN VIGUEUR

Dans les trente (30) Jours de la signature de la présente Convention par toutes les Parties, le Ministre doit en transmettre une copie signée au C.P.D.M. qui procède sans délai à son enregistrement.

La Société n'étant, en application du régime fiscal prévu par la présente convention, pas assujettie aux droits d'enregistrement, aucun droit d'enregistrement ne sera exigible à raison de cette formalité.

En foi de quoi, les Parties ont signé cette Convention en cinq (5) exemplaires, à Conakry le 16 Juillet 2009

POUR LA REPUBLIQUE

DE GUINÉE

LE MINISTRE A LA PRÉSIDENCE  
CHARGE DES MINES ET DE  
L'ÉNERGIE

Monsieur Mahmoud THIAM

VISA DU MINISTRE A LA  
PRÉSIDENCE CHARGE  
DE L'ÉCONOMIE ET DES  
FINANCES

Capitaine Mamadou SANDE

POUR BSG RESOURCES  
(GUINEA) LIMITED

LE DIRECTEUR

Marc STRUIK

MINISTÈRE FISCAL  
COUPFRANCE  
BB0667736

POUR BSG RESOURCES  
(GUINEA) SARL

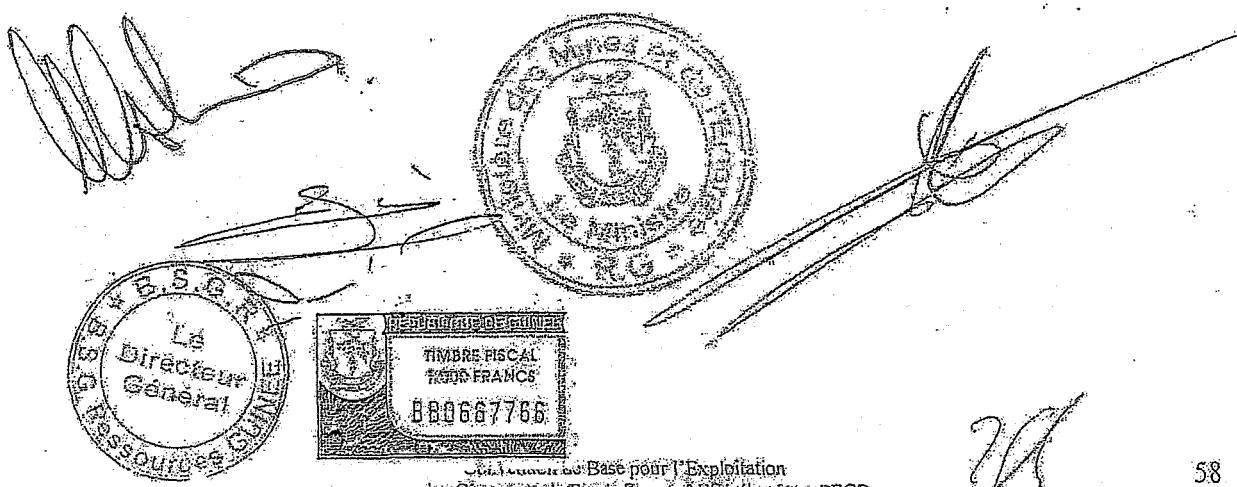
LE DIRECTEUR GÉNÉRAL

Asher AVIAD

Convention de base pour l'exploitation  
des gisements de Borde Guinéen/Zorokoro par BSGR

## LISTE DES ANNEXES

- 1) – Les Pouvoirs donnés aux Directeurs pour signer la Convention,
- 2) – Concession Minière,
- 3) – Corridor pour la construction de la ligne de chemin de fer de Zogota à la frontière Libéria,
- 4) – Annexe Fiscale et Comptable,
- 5) – Accord d'Infrastructures,
- 6) - Accord de Transit au Libéria,
- 7) – Plan de Gestion Environnementale,
- 8) – Convention de Développement Communautaire,
- 9) – Lettre d'engagement en date du 16 Décembre 2009 de la société à faire l'étude comparative d'avantages socioéconomiques de la construction du barrage hydroélectrique à Frankouné (Kérouané) et de la construction du chemin de fer Kankan – Kérouané.



BSG

Resources  
Limited

14 December 2009

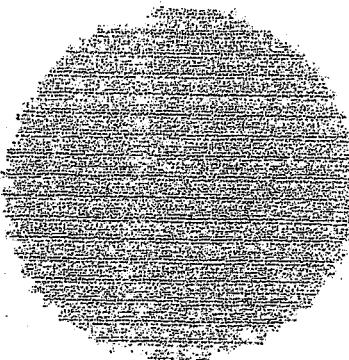
I, David Michael Clark, confirm on behalf of the board of BSG Resources Limited and its subsidiaries (the " BSGR Group"), a company existing under the laws of the Bailiwick of Guernsey, whose registered offices is situated at West Wing, Frances House, Sir William Place, St. Peter Port, Guernsey GY1 1GX, that:

Mr Asher Avidan (date of birth 26 May 1962) and Mr Marcus Joannes Paulus Maria Struik (date of birth 26 June 1958) are empowered and authorised, jointly or solely, to enter into any necessary arrangements, and sign any related documents, conventions or agreements, involving BSG Resources (Guinea) Limited and/or BSG Resources Guinée SARL with the relevant and appropriate Authorities in Guinea in connection with the BSGR Group's interest and activities in connection with the development and production of Iron Ore, including, but not limited to, the BSGR Group's concessions known as Simandou blocks 1-2 and Simandou South.

For and on behalf of the board



David Michael Clark  
Director  
BSG Resources Limited





Page n° 9

RSGR

## BSG Resources (Guinea) Limited

Conakry, le 16 Décembre 2009

Réf : 602/BSGR/2009/mis

A reçu à la  
Convention  
du 16/12/09

A

Monsieur le Ministre des Mines  
de l'Energie et de l'Hydraulique  
Conakry

Objet : Lettre d'engagement pour Etudes comparatives.

Monsieur,

Faisant suite à notre entretien en date du 16 décembre 2009 tenu dans les locaux de la primature par rapport à l'examen comparatif des profils économiques et sociaux entre le tronçon du chemin de fer Kankan – Kérouané – et la réalisation d'un barrage hydroélectrique de ( 60MW ) du site de Faran Kouné dans la préfecture de Kérouané.

Nous avons convenu, pour la mise en œuvre de notre projet Minier de ZOGOTA, d'entreprendre avec le Gouvernement Guinéen les études permettant de comparer les avantages bénéfiques des dits projets.

Par le présent, nous vous confirmons l'engagement de notre société à faire les dites études dans les délais requis et, nous vous rassurons que cet engagement s'intègre dans les accords de notre convention de base pour l'exploitation des gisements de fer de ZOGOTA.

Veuillez agréer, Monsieur le Ministre, l'expression de notre franche collaboration.

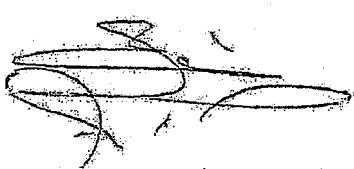
Marc STRUIK



Directeur

B S G Resources (Guinea) Ltd

Asher AVIDAN



Directeur Général

B S G Resources (Guinea) Sarl.

#### 3.4 Dates clé

- Avril 2010- date de début du projet ;
- Mai 2012- achèvement mécanique de toutes les installations ;
- Mai 2012-début de la production du minerai ; et
- Mai 2013-fin de l'accélération à 30Mpa.

Le développement du projet de Zogota est indiqué dans un diagramme de Gantt de haut niveau dans le Tableau 3.1.

**REPUBLIC OF GUINEA**

**Work– Justice – Solidarity**

---

**MINISTRY OF MINES AND ENERGY**

---

**BASIC AGREEMENT**

**BETWEEN**

**The Republic of Guinea**

**and**

**BSG RESOURCES**

**FOR THE EXPLOITATION OF THE ZOGOTA / N'ZEREKORE IRON ORE  
DEPOSITS**

**CONAKRY, .....DECEMBER 2009**

## **AGREEMENT**

### **BETWEEN THE UNDERSIGNED:**

- The Republic of Guinea, duly represented for the purposes of this agreement by Mr. Mahmoud Thiam, Minister of Mines and Energy,

### **OF THE ONE PART,**

- BSG Resources (Guinea) Limited, a company under Guernsey law, whose registered office is at..... Guernsey, duly represented for the purposes of this agreement by its CEO, Mr. .....

### **OF THE SECOND PART,**

- BSG Resources (Guinea) Ltd, a sole proprietorship limited liability company under Guinean law, registered in the Commercial Register of Guinea under No. RCCM/GC-KAL/013.755A/2006 dated 24.11.2006 amended by declaration No. RCCM/GC-KAL-M2/024.524/2009 dated 20 February 2009, located at the Villa Andre, quartier Coléah, Southern cornice, Conakry, POB 6389, duly mandated and represented by its co-manager, Mr. Asher AVIDAN, hereinafter referred to as "the company"

### **OF THE THIRD PART**

### **IT HAS BEEN STATED AND AGREED AS FOLLOWS:**

#### **1. PREAMBLE**

- WHEREAS the Republic of Guinea encourages research, prospection, exploitation and valorization of mineral resources in its territory,

- WHEREAS in this light, the country has decided that this valorization could be undertaken by or with the help of investors in order to promote the economic development and the populations' well-being,
- WHEREAS the Mining Code provides that the mineral or fossil substances contained in the subsoil or on the surface, as well as underground waters and geothermal deposits on the territory of the Republic of Guinea and its exclusive economic zone, belong to the State and cannot be the object of any form of private appropriation, save as provided in the Mining Code and the Land Codes.  
However, holders of operating titles acquire ownership of the substances they extract.
- WHEREAS in this framework, the Republic of Guinea informed the mining investors of :
  - the necessity to ensure rational resources exploitation to avoid freezes, mortgages and waste,
  - the principle that the mining infrastructures (railway and port) located on the national territory belong to the Government as well as any new mining infrastructure that would be implemented,
  - the necessity to create a mid-term synergy as to the iron ore and bauxite exploitation, transportation and evacuation schemes over the whole territory in order to minimize operation and transportation costs and to ensure mining operations,
  - its commitment to tap mining resources with respect for the environment, in compliance with the World Bank standards.
  - its commitment to turn mining areas into socio-economic and industrial development centers leading to the implementation of unities meant to transform raw materials into finished and semi-finished products,
- WHEREAS BSG Resources, conforming to the Government's strategy as to the valorization of mining resources, has solicited an iron ore exploration permit at Zogota, in N'Zerekore" prefecture,

- WHEREAS the Republic of Guinea acceded to this request through decrees A/2006/706/MMG/SGG of February 6 2006 granting BSG Resources one (01) iron ore exploration permit, renewed by decree A/2009/1327/PR/MMEH/SGG of June 10 2009,
- WHEREAS the works carried out by BSG Resources Guinea led to the identification of commercially exploitable iron ore deposits, as attested by the feasibility study enclosed to the request for grant of concession addressed to the Minister of Mines and Energy on .....2009,
- WHEREAS this study has been approved by the Government and that the company fulfills the conditions attached to the grant of the concession,
- WHEREAS in this framework the Government granted, through Decree n°..... dated.....(See copy in Appendix.....), the company BSG Resources a mining lease for a period of twenty five (25) years, renewable, for the exploitation of the iron ore deposits at Zogota, in N'Zerekore" prefecture,
- WHEREAS BSG Resources wishes to develop the areas at its disposal through the design, funding, development and construction in Guinea of a complex consisting of a mine and its dependencies (plants, storage areas, power stations, lodgings) and of a railway with a nominal production capacity of 30 Mt/y of iron ore,
- WHEREAS BSG Resources nevertheless wished to evacuate the iron ore production stemming from its mining concession through Liberia,
- WHEREAS the company therefore committed to implement a new railway in Guinea that would be connected to the already existing railway in Liberia and to use the railway and port infrastructures located on the territory of the Republic of Liberia,

- WHEREAS the Republic of Guinea acceded to this request for the following reasons:
  - The Government's willingness to see the iron ore deposits in operation as quickly as possible,
  - The proximity of the Zogota deposits to the Liberian border,
  - The request issued by the Guinean Government to the company to rebuild the Conakry-Kankan railway and its potential extension,
  - The establishment of an economic zone in the South-East of the Republic of Guinea,
  
- WHEREAS BSG Resources has approved these requests and declares possessing the financial, technical, technological and commercial capacities required for the achievement and exploitation of the project,
- WHEREAS the Government wishes the Project operations to commence as soon as reasonably possible,

The Government and BSG Resources have initiated this basic Agreement whose terms and conditions are defined below:

## **SECTION I: GENERAL PROVISIONS**

### **CLAUSE 1: DEFINITIONS**

Within the framework of the present Agreement, the following expressions and words shall have the meanings hereunder assigned to them or unless otherwise expressly agreed by the parties.

- "**Project assets**": means the project installations, all property rights, rights, titles or interests already existing or to be created, movable or immovable, tangible or intangible, belonging to the investor or to the company, or put at the disposal of the investor or the company, granted or rent for the benefit of the investor or the company by the Government or by any other third party, as well as all the rights granted to the investor and the company in virtue of the present Agreement or any other contract, including the contracts of the project regarding the design, funding, construction,

development, management, exploitation of the different elements of the project, including and without limitation, profits and incomes that will result from the Project and that will be paid or payable by or to the investor or the company or on their behalf,

- "**Activities referred to in this Agreement**": generally means the prospecting activities, development, mining operations, processing, transportation, exportations, handling, trade, sale of iron ore and any other activity involved by the project in compliance with the provisions of the present Agreement,
- "**Year- "**Calendar year- "**Authority- "**C.P.D.M- "**Land Code- "**Mining Code************

- "**Employment Law**": of the Republic of Guinea in force at the date of signature,
- "**Mining Concession**": refers to a mining concession granted to the company by the Government in virtue of the effective Mining Code and the conditions stipulated by the present agreement related to the area covered by the Mining Concession,
- "**Infrastructures contract**": refers to the agreement between the Government and BSGR regarding the design, development and management of the railway running from Zogota to the Liberian border.
- "**Agreement**": refers to the present agreement and its appendices as well as any modification that could be added to it,
- "**Agreement- "**D.N.M**": stands for National Direction of Mines under the authority of the Ministry of Mines and Geology, its successors and all related bodies and instrumentalities,
- "**Effective Date**": refers to the date on which the present Agreement enters into force,
- "**Failure**": means a breach of any of the provisions of the present Agreement, of any applicable law, or of any condition set out in the prospecting permit or in the mining concession located within the territory covered by this Agreement,
- "**Pre-operation expenses**": means the expenses and costs incurred for the benefit of or within the territory covered by the Agreement within the framework of the Prospecting Permit granted to the Company and of the investments for the development of the**

project. These costs include: the expenses incurred within the territory covered by the Agreement – including those incurred within the framework of the prospecting activities, pre-feasibility studies, feasibility studies, delimitation of mineral reserves areas, mine and infrastructure, the development and construction costs prior to the extraction, processing, transportation preceding the first commercial production.

- "**Development**": means the prospecting operations and the works entailed by the opening of the mine, the mining of iron ore, processing activities, and also includes the construction and commissioning of the necessary infrastructures and installations, such as road construction, communication infrastructures, power installations as well as water processing equipment and facilities,
- "**Decree related to the Mining Concession**": refers to the Decree issued by the President of the Republic granting the Company a Mining Concession,
- "**World Bank Directives**": refers to the protection standards and environmental policy of the World Bank,
- "**GOVERNMENT**": means the Republic of Guinea represented by the Minister of Mines and Geology,
- "**Feasibility Study**": means a comprehensive study conducted by or for the company to determine the feasibility of operating an iron ore deposit within the territory covered by the Agreement,
- "**Mining Exploitation**": means the operations and works related to the technical and economic use of Mineral Substances, including mine development, extraction and processing activities,
- "**Force Majeure**": has the meaning defined in clause 41 of the present Agreement,
- "**Guinea**": refers to the Republic of Guinea,

- **"Taxes"**: means the taxes, fees, stamp duties, patent and license fees applied in the Republic of Guinea,
- **"Investor"**: means BSG Resources (Guinea) Limited, a company under Guernsey law, whose registered office is in Guernsey,
- **"Days"** : Refers to consecutive calendar days, without adjustments for official closures, holiday days or any other interruption to the calendar;
- **"Current Legislation"**: Refers to all the valid legislative and regulatory texts of the Republic of Guinea (laws, Regulations, Decrees, Orders, Decisions, Instructions, jurisprudence etc);
- **"Applicable Law"**: Refers to the Mining Code and other laws, regulations and decrees, and any other legislative instrument of Guinean law, including rules, regulations, resolutions or other directives or standards that require compliance, published officially, having the force of law, and in effect at the time of their application;
- **"Ore Concentrate"**: Refers to raw iron ore that has been processed to remove impurities to increase the content of the ore;
- **"Minister"**: Refers to the Minister appointed by the President of Guinea and responsible for the Ministry of Mines and Geology, responsible for the regulation of activities of Prospecting, development and operations of mineral substances;
- **"Processing Operations"**: Refers to the operations and works carried out in order to improve the quality of the extracted ore;

- “**Mining Operations**”: Refers to all the operations and works carried out as part of Mining Work, including Prospecting Activities for Mineral Substances;
- “**Parties**” means the Government, Investors and the Company, and “Party” means the Government or the Investors or the Company;
- “**Operating Perimeter**”: Means that part of the Contractual Area in which the workable deposits are located;
- “**Person**”: Refers to any person or body, a company or any other form of corporate entity;
- “**Commercial Production**”: Refers to commercial production as defined in clause 15.3 of this Agreement;
- “**Project**”: Refers to the activities of working the iron ore Zogota in the N’Zérékoré prefecture, including production, transportation, shipping and marketing of the Zogota iron ore by the Company, as well as the rebuilding of the Conakry – Kankan railway, as described in its different phases in clause 10 of this Agreement;
- “**Reports**”: Refers to every report required under the Mining Code and this Agreement, as well as every report, study, analysis or interpretation that is geological, geophysical, technical, financial, economic and marketing, prepared by or on behalf of the Company within the Territory Stipulated by the Agreement, concerning Prospecting, Development and Mining Operations Activities, which the Company must submit;

- “**Tax and Customs Regime**”: Refers to the tax and customs regime applicable in accordance with the provisions of this Agreement, as defined in clause 33;
- “**Company**”: BSG Resources (Guinea) SARL, a Sole Proprietorship Limited Company under Guinean law, registered in the Guinean Commercial Registry under No. RCCM/GC-KAL/013.755A/2006 on November 24, 2006, modified by declaration No. RCCM/GC-KAL-M2/024.524/2009 on February 20, 2009;
- “**Affiliated Company**”: Refers to any company that controls or is controlled, whether directly or indirectly, by the investor or a company that controls or is controlled, whether directly or indirectly, by a company or entity that itself controls, whether directly or indirectly, the investor; “Control” refers to the direct or indirect ownership by a company or any other entity of at least fifty percent (50%) of the shares providing a majority of the voting rights at the general meeting of another company or entity, or a holding providing authority to determine policy and management;
- “**Direct Subcontractors**”: Means the operators, bidders, entrepreneurs, suppliers and other persons working exclusively on the Project;
- “**Project Territory**”: refers to everything within the operations perimeter, the land occupied by infrastructure works and marked on the maps attached as appendices to this Agreement;

- “**Territory Stipulated by the Agreement**”: Refers to the territory stipulated in this Agreement as described in Appendix B, including any modification or enlargement granted in accordance with the provisions of the Mining Code, but excluding any part of such territory that, if applicable, has been waived by the Company in accordance with the provisions of this Agreement and the Mining Code;
- “**Third party**”: Refers to a Person apart from the Government, the Company, a Person that is part of the Company, an Affiliated Company to any Person that is part of the Company, an Operator, a Subcontractor or any Party to this Agreement;
- “**Land User or Occupier**”: Refers to any Person that occupies or uses in law that is in effective or by common law a piece of land located within the Territory Stipulated by the Mining Agreement and in project areas outside the Concession territory;

## **CLAUSE 2:**                   **INTERPRETATION**

In this Basic Agreement and unless the context dictates otherwise:

- The singular includes the plural and the masculine the feminine and vice versa;
- The table of contents and the organization of this Agreement into sections, clauses, paragraphs is only for the purpose of making reading easier and in no way affects its interpretation.

- Any reference to the law or to any other legislation includes any amendment, modification, addition or law that replaces it, subject to application of the stabilization clause.
- In the event of any uncertainty concerning any description of a perimeter or zone by geographic coordinates, geographic maps or sketch map, only the geographic coordinates shall be valid;
- Any reference to a Party includes the successors of this Party or any other authorized successor;

Those terms in this Basic Agreement that are not defined shall have the meaning accorded them in the Mining Code.

### **CLAUSE 3: APPENDICES**

The attached appendices are an integral part of this Agreement.

### **CLAUSE 4: PURPOSE OF THE AGREEMENT**

In accordance with Article 11 of the Mining Code, the purpose of this Agreement is to define the rights and obligations of the Parties and the general economic, legal, administrative, financial, fiscal, customs and excise, mining, environmental, social, transport and shipping conditions according to which the Parties undertake to carry out the Project for working the iron deposits at Zogota in the N'Zérékoré prefecture.

To this end it consists of:

- (i) For BSG Resources to design, finance, develop and operate an iron ore mine within the area of the Concession; transportation of the iron ore by railway over Guinean and Liberian territory; shipping the ore from the port of Buchanan in Liberia.
- (ii) For the Government, to grant the facilities and guarantees that it agrees to subscribe for BSG Resources to facilitate carrying out the Project (mine, accessories and subsidiaries, and the railway lines).
- (iii) For the Parties, to define the consequences of possible non-compliance with their respective undertakings under the terms of this Agreement.

#### **CLAUSE 5: APPLICABLE LAW**

This Agreement is governed by the Applicable Laws of the Republic of Guinea.

However, in the event of a contradiction and/or difference between Current Legislation and the provisions of this Agreement, the latter shall take precedence.

#### **CLAUSE 6: GENERAL WARRANTIES**

Each of the Parties declares and warrants:

- That it is duly authorized to enter into this Agreement and to have obtained all the required authorizations to this end under its applicable law,

- That it is capable of meeting all the obligations arising therefrom.

#### **CLAUSE 7: UNDERTAKING OF GOOD FAITH**

Both of the Parties undertake to comply with the terms and conditions stated herein and to act in good faith in the fulfillment of its obligations throughout the period of the Agreement.

#### **CLAUSE 8: MINING CONCESSION**

The Mining Concession granted under Order No. .... shall be executed in accordance with the provisions of the Mining Code and this Agreement.

#### **CLAUSE 9: EFFECTIVE DATE – PERIOD**

In accordance with the provisions of the Mining Code, the effective date of this Convention shall be its approval by order and shall remain in force throughout the validity period of the Concession.

#### **CLAUSE 10: DESCRIPTION OF PROJECT**

The project involves:

- The working, transportation, exporting and marketing of the iron ore;
- The rebuilding of a railway line Conakry – Kankan;

##### **10.1 Phase I: Zogota**

The Company shall provide the facilities and equipment required to work, transport, store and ship an amount of thirty (30) million tons of iron ore annually for fifteen (15) years from the Date of First Commercial Production.

The Company shall provide:

- a) An open cast iron ore mine at Zogota in the prefecture of N'Zérékoré;
- b) An industrial area at Zogota that shall include:
  - Storage and loading areas,
  - Workshops,
  - A railway line in Guinea 102 km long,
  - A railway depot,
  - Facilities and equipment,
  - Electrical power station with output of ..... MW,
  - Offices,
  - A water treatment station,
  - A residential area;
  - A hospital for employees.
- c) A port area in Buchanan, Republic of Liberia, which shall include:
  - Storage and loading areas,
  - Workshops,
  - Offices,
  - A residential area.
- d) The Conakry – Kankan railroad.

## **10.2 Phase II: Blocks 1 and 2 Simandou Kérouané**

At this stage the Company undertakes to create the following elements:

- Two iron ore mines,
- Industrial facilities and equipment,
- Suitable railway infrastructure required for removing the iron ore.
- A residential area at Kérouané,
- Extension of equipment and installations to the port of Buchanan.

For Phase II the Company shall present the Government with a feasibility study within 24 months from date of signature of this Agreement.

The conclusions and terms of this study will facilitate defining the terms for the grant of the Mining Concession between the Parties, the terms of operation and shipping from these two Blocks.

#### **CLAUSE 11: ZOGOTA INVESTMENTS**

The Company undertakes to invest as part of this Agreement the sum of USD 2,542,000,000 to carry out the project, broken down as follows:

Mines	USD 243,000,000
Industrial facilities and equipment,	USD 496,000,000
Residential areas and hospital	USD 71,000,000
Railway and rolling stock	USD 845,000,000
Port	USD 463,000,000
Contingency (20%)	USD 424,000,000

#### **CLAUSE 12: CONAKRY – KANKAN - KÉROUANÉ RAILWAY**

The Company undertakes to rebuild this railway and will submit the feasibility study to the Government for approval. The cost of this reconstruction is budgeted at USD 1 billion (1,000,000,000) plus 20% for contingencies.

The Company undertakes to build 50% of this railway during the first phase of the project.

The Government undertakes to grant a full exemption from duties, taxes and fees on all the goods, materials, equipment and services required for creating this infrastructure.

## **SECTION II: PROJECT DEVELOPMENT**

### **CLAUSE 13: PROSPECTING WORKS**

In accordance with the provisions of Article 41 of the Mining Code, the Company can carry out prospecting works within the Concession Perimeter.

All scientific research, studies, interpretations, logs of core samples or cuttings carried out as part of the prospecting works shall be carried out under the Company's direct supervision (or of a Subcontractor), by a

geologist, geophysicist, geochemist, engineer or technician with the required skills.

In the event that the Company demonstrates economically exploitable mineral substances other than iron ore, it must inform the Minister for Mines. In this event the Company shall have the right of first refusal and operating terms shall be defined in another agreement.

#### **CLAUSE 14: DEVELOPMENT WORKS**

**14.1** The Company shall carry out all the component parts of the project in accordance with a time chart that is appended to the Agreement.

##### **14.2 Required conditions for the development works**

The development works shall commence following completion of the following actions:

- a) Provision by the Government to the Company of the required authorizations to build a railway line in order to facilitate the removal of the Mining Produce;
- b) Approval by the Minister for the Environment of the survey and plan for environmental and social management as required by Article 26.1 below;
- c) Conclusion of the community development agreement as required in clause 25 below, approved by the competent authorities;
- d) Acquisition, compensation and/or settlement of all land rights and/or claims arising from third parties in respect of the mining Concession and of expropriations for the railway line in the Republic of Guinea;

- e) Notification to the Minister of Mines informing of the date of start up of the project's development activities.

## **CLAUSE 15: OPERATIONS**

### **15.1 Mining operations**

The Company undertakes to carry out its mining operations in accordance with accepted engineering practice, under safe conditions, and in compliance with international standards and practices that are usual in the mining industry.

### **15.2 Start of Operations**

The Company undertakes to start mining operations at the latest by May 31, 2012.

In the event that the Company is unable to comply with the deadline of May 31, 2012 referred to above, it must inform the Government and provide the necessary justifications. The Government undertakes to grant it, subject to a duly supported request, an extension of the said deadline for a maximum period of six (6) months.

In the case of failure to start the operations of the Mining Produce within the aforementioned period that has possibly been extended, the Government may revoke the Mining Concession in accordance with the provisions of the Mining Code.

The Company must inform the Minister of its start up program for operations, transportation and shipping of the iron ore within a minimum period of thirty (30) days.

### **15.3 First Commercial Production**

The start up of commercial iron ore production shall not take effect until a threshold of stocks at the mine and the port allow for shipping 25,000 tons per day for a consecutive period of 30 days.

If the Company does not achieve this production rate, but it exports successively a quantity of more than 20,000 tons per day for over 60 days, this production shall be deemed as being commercial.

### **15.4 Works required during the operations period**

#### **15.4.1 Works schedule**

The Company must submit to the Minister for informational purposes a works program, including:

- Forecast quantities from operations to transportation,
- Operational methods,
- Work accident statistics,
- System (standard) adopted for safety and hygiene,
- The Monitoring program for the environmental management plan.

#### **15.4.2 Notice of changes**

The Company must inform the Minister as soon as possible of any major change in its Mining Operations (change in operational method, change to the production program, and of safety standards).

#### **15.4.3 Cessation of operations**

If the Company is unable to maintain the Commercial Production of the Mining Produce for a period of eighteen (18) consecutive months, the Company will be deemed to not have met the requirements of the minimum works program and the Government may revoke the Concession in accordance with the provisions of the Mining Code.

#### **15.4.4 Extension (Expansion or change to facilities)**

The Company shall inform the Minister for Mines of any program for extension and expansion of its facilities in order to increase production.

### **CLAUSE 16: INFRASTRUCTURE**

#### **16.1 Railways**

##### **16.1.1 Zogota – Sanniquellie Mining Railway**

It is expressly agreed that the Government shall be the owner of the railway irrespective of its method of financing. The railway line of 102 km that will be constructed in Guinean territory outside of the Concession Perimeter shall be subject to a usage fee.

The Company shall carry out the surveys, finance and construct the railway line and provide for its operation and maintenance. The Company shall allocate the agreed fees for use of the railway as a repayment for the investment it will have made.

After complete repayment of the loans, the Company shall continue to provide maintenance of the railway and shall pay the Government fees for use of the railway. These fees shall be fixed according to the same principles as those used in similar infrastructure used under the same conditions in the Republic of Guinea.

The Government guarantees the Company right of access and of priority use of the railway line that will be built on Guinean territory from Zogota to the Liberian border. Use of this railway by a third party shall be with the agreement of the Company and may under no circumstances interfere with the Company's activities.

The Government warrants that it will grant the Company all the required authorizations to occupy the lands as part of building the railway.

The terms for design, financing, construction, operation and maintenance of the railway shall be specified by agreement between the Government and the Company.

#### **16.1.2 Railway in Liberia**

BSG Resources shall provide the Guinean Government with the information, terms and warranties resulting from the agreements with the Liberian Government in respect of the renovation, use and maintenance of the railway line on Liberian territory.

#### **16.1.3 State support**

As part of bilateral cooperation and regional agreements, in particular the Mano River Union, the Government undertakes to obtain from the Liberian Government an agreement on the use of the railway line in Liberian territory, of the port area and the residential area in Buchanan.

#### **16.1.4 Access to existing public infrastructure**

The State undertakes that Company shall have access and will be able to use the roads, bridges, airfields, installations, transport-related installations, as well as pipes for water, electricity and communications, set up or organized by any body or entity owned or controlled by the Company, with the exception of the armed forces, without having to pay fees greater than those paid by companies with identical activities to those of the Company.

The Company is obliged to make suitable road infrastructure (with surfacing) in the project development area to avoid pollution that is dangerous for the health of the population.

### **16.2 Development and Maintenance of the Infrastructure**

**16.2.1** Subject to compliance with the Applicable Law, the Company can build, use, improve and maintain any infrastructure, including roads, bridges, airfields, port or rail installations, and transport-related installations, as well as electrical power stations, telephone and other communications lines, pipelines, water pipes or other networks or installations necessary for the Mining Operations.

At the Company's request, the Government and the Company must analyse such infrastructure or other requirements related to the Mining Operations, including but not limited to energy and transportation requirements with a

view to entering into a fair agreement for the sharing of costs and profits from such infrastructure.

Notwithstanding the foregoing, no construction may take place in the following places:

- a) Any territory, apart from that of the Mining Concession, belonging to the Government, without the agreement of the Minister for Mines, such agreement arising from checking with the competent authorities;
- b) Any area that is part of a Mining Concession or of a prospecting permit not covered by this Agreement or other activities without advising the Minister for Mines in writing in advance, who will take the necessary measures with the authorities in question and the holders of mining rights to facilitate carrying out the planned infrastructure.

#### **16.2.2 Construction within the Concession**

Subject to the provisions of the Mining Code in respect of closed, protected or out of bounds areas and subject to the terms stated herein, the Company holds the following rights in addition to those granted it by the Concession and this Agreement:

- a) Exclusive right of entry and occupation of the Concession, following termination of the rights and compensation of the Land Users or Occupiers;
- b) Subject to the rights of every third party, Land Users and/or Occupiers and to the provisions of the Applicable Law, the right to use and construct on the Concession roads, railways, pipes, pipelines, sewers, drains, electrical transport lines or other similar

installations required for the activities that are the subject of the Agreement.

To this end no prior approval is required by the Company in order to build roads, bridges, railway lines, pits, sewers, pipelines, electrical lines or any other installations required for the Mining Operations within the area of its Concession.

The Minister may require changes in order to limit or eliminate any danger to the health, safety or well being of the employees or of the public, or any negative effect on the environment that results from constructing infrastructure as a result of this paragraph.

#### **16.2.3 Construction outside the Perimeter of the Mining Concession**

The Government warrants the Company that it can create infrastructure outside of the Perimeter of the Mining Concession. To this end the Government grants it the suitable area to carry out the said infrastructure and industrial installations.

#### **16.4 Company's Priority of Use**

The Company shall have priority for use of any infrastructure that it will have built.

The Company may limit or prohibit access to roads located within the Concession, if such access might pose a danger for users or staff, for reasons of interference with or obstruction of the Mining Operations.

## **16.5 Third party rights to grazing and cultivation**

In the exercise of the rights awarded it under this Agreement, the Company must take account of and minimize the impact on the rights of Third Parties, Land Users and/or Occupiers that exist at the Effective Date of the Agreement (fishing, grazing, word cutting and agriculture rights or rights of way).

The Company can grant Land Users and/or Occupiers within the Concession grazing rights or the possibility of cultivation, subject to the pursuit of these occupations not interfering with the Mining Operations.

## **16.6 Compensation for Land Users or Occupiers**

If the Company deems the presence of the Land Users or Occupiers to be incompatible with its Mining Operations in the Concession, it must compensate these Land Users or Occupiers present prior to actual commencement of the construction works and/or relocate them.

In such a case the Company must cooperate with the Government's specialist departments in the choice of new localities for relocation and setting the compensation to pay these Land Users or Occupiers, for any relocation or loss of usage (land title, home, crops).

The aforementioned compensation must match the amount required for relocating and resettling the said Land Users or Occupiers prior to the actual commencement of works, in a place and under conditions at least similar to those that prevailed until prior to the upheaval. Compensation must include fair market value for all loss of crops, moving costs, costs related to creating

new rights of way, access and use, and any other expense arising from such relocation.

If the Land Users or Occupiers there prior to the actual commencement of the works accept relocation to a new place instead of, whether in whole or in part, financial compensation, the Company in coordination with the Government's specialist departments must carry out their relocation.

As part of the relocation the Company must rebuild on the new site improved homes that take account of the life style of the rural occupants.

In the case of land users, the Company must prepare new areas for these users to improve their activities.

The Company shall present the Government the map of areas that will be affected by the project activities prior to initiating removal and relocation surveys. The conclusions of this survey as approved by the Government shall be publicized widely among the authorities and populations in question.

The Government and Company shall set up a management structure for this operation that will act to monitor the sustainable development plan that will be drawn up.

#### **16.7 Cooperation in the event of disputes**

The Company can take advantage of all the rights provided for in this Agreement. The Minister undertakes to cooperate with the Company in the event of difficulties or the interference of third parties, in order to settle any dispute.

## **SECTION III : MARKETING**

### **CLAUSE 17: SALE OF MINING PRODUCE**

#### **17.1 Arm's length prices**

The Company undertakes to sell the Mining Products from the Concession under arm's length conditions.

#### **17.2 Government's access to the Mining Produce**

At the latest by the end of the first half of a Calendar Year, the Government may request the Company to enter into a purchase contract for the following calendar year for a percentage of the total production of Mining Produce from the Concession.

The Company must examine this request and offer a contract at the same market financial terms for quantities and periods similar to those in supply contracts it would have entered into with its clients.

The Government expressly agrees that the Company is under no obligation to sell its Mining Produce if at the time of receipt of the Government's request, it is bound by long-term supply contracts that do not allow it to satisfy such a request.

#### **17.3 Notice of Sale to an Affiliated Company**

If the Mining Produce is sold to an Affiliated Company, the Company must within fifteen (15) Days following such sale inform the Minister and provide

him with all the information, data, sales contract and receipts used to calculate the prices, discounts and commissions involved in such a sale. The Government shall treat this information as confidential.

#### **17.4 Verification of Mining Produce sales**

The Minister is authorized to inspect and verify all sales transactions of Mining Produce, including their terms and the conditions for fulfilling them.

If at the end of these inspections and/or verifications, the Minister considers that the sales transactions of Mining Produce do not reflect their fair market value, he will notify the Company of his opinion and provide it with all supporting documents.

Within fifteen (15) Days following receipt of such a notice, the Company must submit documentation proving that the amounts paid for sales or other disposals of the Mining Produce were their fair market value. The Government shall treat this information as confidential.

Within a period of thirty (30) Days from receipt of the notice and unless there has been an agreement between the Parties within this time the Parties must meet in order to try to settle the disagreement in respect of the sales of Mining Produce, and to agree on the fair market value for the period in question.

If the Parties cannot agree within ten (10) days from their meeting, one of the Parties may refer the dispute to an independent expert in order to determine the fair market value.

The onus of proof is on the Company, which must show that the value received was the fair market value during the period in question.

At the end of this process and if applicable the Company shall pay forthwith the taxes and duties that had thus been evaded.

## **CLAUSE 18: MAINTENANCE AND INSPECTION**

### **18.1 Maintenance of equipment and of the weighing system**

The Company must maintain in good working condition all the equipment and other assets used in the Mining Operations, including the weighing systems.

The Company must have a weighing system that complies with international standards accepted in the mining industry.

### **18.2 Method to determine the quantities of Mining Produce**

The method for weighing Mining Produce is subject to the Minister's approval.

Such approval should be forthcoming within a period of thirty (30) days from date of receipt of the request submitted by the Company; it is understood that no reply within this time constitutes acceptance by the Government of the method selected by the Company.

The Minister may from time to time and with reasonable prior notice test or examine the weighing system.

The Company may not modify the weighing method it uses in any way or change the instruments, equipment or other facilities used for this purpose without the prior, written approval of the Minister.

### **18.3 Faults in the weighing instruments**

Any fault or other problem with the weighing instrument or method for the Mining Produce must be corrected forthwith.

Excepting notification to the contrary by the Minister, any fault or problem with the instrument or method is presumed to have taken place for the last three (3) months or since the last test or examination of the equipment, which ever is the longer.

Any payment to the Government resulting from the weighing of Mining Produce must be adjusted to take into account the fault or problem for the presumed period.

### **18.4 Access and inspection by the Government**

Duly authorized representatives of the Government holding a movement order issued or stamped by the Minister for Mines can during the Company's normal working hours enter the locations in order to inspect, examine, check or carry out an audit of all the assets, accounts, registers, equipment, instruments, data concerning mineral substances and other information related to the Mining Operations in Guinea and Liberia.

## **18.5 Inspection costs**

Inspection and travel expenses shall be considered an operating expense.

In order to ensure the effective implementation of the rights of inspection, observation, verification and auditing by the Government, the Company must provide the Government's duly authorized representatives, free of charge, all reasonable assistance, access to its employees and representatives, and access to its facilities in the way usually available within the Company.

## **CLAUSE 19: INFORMATION AND REPORTS**

### **19.1 Maintaining files and reports**

Throughout the entire period of this Agreement and in accordance with the Mining Code, the Company must prepare and maintain, in French, comprehensive files and reports that are transparent, precise and up to date concerning the activities covered by the Agreement.

Activity reports required by the Mining Code shall be prepared in five (5) copies and submitted to the CPDM, which will distribute them to the technical departments.

Files, reports and/or data concerning ores, with the exception of drilling samples, must be maintained in electronic format in the Republic of Guinea.

In addition the Company must submit its reports in the required form in order to satisfy the Government in the application of the Transparency Initiative of the Mining Industries (ITIE).

## **19.2 Samples to be retained**

In accordance with the Mining Code and its rules, orders and regulations, the Company must maintain fractional samples, or as is the case, drilling samples, Ore Concentrates, monthly composites from the drilling, and samples of ore tailings.

## **19.3 Export of samples**

Export of samples must be carried out in accordance with the provisions of the Mining Code and its rules, orders and regulations.

## **19.4 Report on annual expenses**

The Company must submit to the competent authorities not later than the 30 April each calendar year all its financial statements.

## **19.5. Annual report on the community development agreement**

Not later than the 30 April each calendar year the Company shall send the competent authorities an annual report on execution of the community development agreement, which must contain the following information:

- a) A qualitative assessment whether or not the targets of the agreement have been achieved;

- b) If applicable, the proof and approaches that will be taken to achieve the targets in the future;
- c) A detailed list of every amount spent by the Company for the local community development agreement;
- d) Any recurrent problem with the local community; and
- e) Progress achieved in respect of closing down the mine.

## **SECTION IV : COMPANY'S UNDERTAKINGS**

### **CLAUSE 21: COMPANY'S OBLIGATIONS AND WARRANTIES**

#### **21.1 Declarations and Warranties**

The Company declares and warrants to the Government that at date of signature of this Agreement and throughout its duration:

- a) Any information provided to the Government by the Company to conclude this Agreement contains no false declaration and/or any intentional omission.
- b) The Company is a body duly constituted as a company under Guinean law in accordance with the uniform document concerning the rights of commercial companies and the Economic Interest Group (GIE) dated April 17, 1997, adopted as part of the OHADA treaty and declares that it is duly organized and exists subject to the laws and regulations in force in the Republic of Guinea.
- c) The Company has the powers and authority required to own and operate its assets at the sites where they are currently held or operated, and to carry out its activities at the places where they are being carried out. There is no current action, claim, enquiry, arbitration procedure or other involving the Company or any

order, decision, injunction, decree or judgment against the Company.

- d) The Company has or has access to, and shall make use of at the right time, all the necessary financial, technical, managerial and technology skills to meet its obligations and targets as stipulated in this Agreement, subject to clause 43 of this Agreement.
- e) The Company has the necessary powers and authority to sign this Agreement and to meet the obligations arising therefrom.

## **21.2 Company's obligations**

### **21.2.1 Financing**

#### **21.2.1.1 Fund raising**

The Investor and the Company undertake to provide the Government with a financing plan for the project within three (3) months of the agreement on the terms of financing.

#### **21.2.1.2 Possible changes to facilitate the financing**

In order that the Company should obtain the financing necessary for the operations covered by this Agreement, the Government undertakes to consider favorably any request for an amendment, interpretation or application of the terms of the Agreement that could be made.

#### **21.2.1.3 Reporting Requirement**

Any loan or other financing transaction of the Mining Operations from an Affiliated Company must be declared to the Minister, and all documentation

referring thereto must be submitted within sixty (60) Days following the effective date of such commitments.

#### **21.2.2 Construction of the Mine**

The Company undertakes to construct in accordance with the Time Chart attached in the Appendix an open cast mine together with the related infrastructure and equipment required to extract the Mining Produce from the Concession, with an initial production capacity of thirty (30) million tons per annum at the latest 24 months after the Effective Date of this Agreement and the Concession.

#### **21.2.3 Construction of a Factory for Processing Magnetite Ores**

At the latest at the end of the fifth Year following the Date of First Commercial Production of Mining Produce, the Company shall present the Government with a feasibility study for the construction of a factory for processing magnetite ores.

On the assumption that the conclusions of the feasibility study will be positive, the Parties will come together in order to set the terms for carrying out this investment.

In the event that study submitted by the Company is negative, the Government reserves the right to award a permit to a third party for working and processing the magnetite deposits.

#### **21.2.4 Construction of a Steel Mill**

Ten (10) years after the date of the first commercial production the Parties shall come together to decide on the construction if a steel mill in the Republic of Guinea.

In the event that the Company does not commit to build a steel mill, the Government can find a strategic partner to do so. Under these conditions, the Company shall negotiate with the Government and with its partner a contract for the supply of iron ore at market conditions.

## **CLAUSE 22: COMPANY'S RIGHTS**

### **22.1 Company's Rights**

Subject to the specific provisions in this Agreement and/or the Mining Code, the Company shall enjoy the rights conferred on it under this Agreement, the Mining Code and the Concession.

Without derogating from the generality of the foregoing, these rights include inter alia:

- a) The exclusive right to carry out the Mining Operations;
- b) The right to freely arrange its assets and to organize the business as it sees fit;
- c) Freedom to recruit and dismiss, in accordance with Current Legislation in the Republic of Guinea;

- d) Free circulation in the Republic of Guinea of its staff, assets and products;
- e) Unrestricted importation of goods and services, including insurance and the funds required for the Mining Operations;
- f) Freedom to export and sell the Mining Produce from the Concession on the international and/or domestic market;
- g) The right to transport or have transported the Mining Produce to a storage, processing or loading location;
- h) The right to benefit from any agreement entered into between the Government and other Governments to facilitate the transport of the Mining Produce over the territory of these Governments;
- i) Freedom to set up in Guinea processing plants and iron ore processing;
- j) The right to acquire, use and operate any means of communication, any type of aircraft or other means of transport as well as the auxiliary facilities or equipment required for the Mining Operations;
- k) Freedom to carry out large-scale sampling and attempts at processing the Mining Produce from the Concession in order to determine the mining potential;
- l) Freedom to take, take out and export reasonable quantities, specimens or samples as part of the Prospecting Activities.

#### **CLAUSE 23: EMPLOYMENT OF STAFF**

##### **23.1 Compliance with the work standards in the Republic of Guinea**

As part of the employment of staff the Company must comply with the provisions of the Labor Code and the Social Security Code in force in the Republic of Guinea.

In addition and in accordance with the practices in the international mining industry, the Company shall set up an effective system of prevention and medical treatment of work accidents and occupational health hazards.

The Company shall take out an adequate insurance policy to cover the cost of treatment for occupational health hazards and work accidents.

### **23.2 Employment of Guinean Staff**

From the start up of the Mining Operations, the Company must:

- a) Employ only Guinean staff for works not requiring qualifications;
- b) Give priority to the employment of qualified Guinean staff for the requirements of the Mining Operations;
- c) Contribute to the training of this staff with a view to providing access to all employment as a qualified worker, supervisor, manager and Director.

### **Employment of Guinean Staff in Liberia**

As part of bilateral cooperation and regional agreements, in particular the Mano River Union, the Government undertakes to set up with the Liberian Government agreements defining the terms of residence and work of Guineans in Liberia as part of this project. These documents will be appended to this Agreement.

### **23.4 Management Careers for Guineans**

At the end of each Year the Company shall draw up an agreement with the Minister a recruitment plan for Guinean staff for the coming years in order to arrive at an increasingly larger participation by Guinean staff in the Mining Operations in Guinea and Liberia, it being understood that five (5) years following the Date of First Commercial Production, Guinean employees must represent 90% of the Company's workforce.

The Company undertakes to set up a career plan for employees with positions of responsibility.

### **23.5 Employment of Expatriate Staff**

The Company may employ a reasonable number of expatriate workers who have a specialty, skills or special knowledge.

At the Company's request and after having submitted the required supporting documents, the Government undertakes to grant expatriate staff the required authorizations, including entry visas and residency rights, work permits and any other permit required by law.

## **CLAUSE 24: SUBCONTRACTING**

### **24.1 Subcontracting**

The Company may subcontract the carrying out of all or part of the Mining Operations, but subject to any provisions to the contrary in this Agreement, shall remain responsible to the Government for the execution of its obligations under the terms of the said Agreement and Concession.

It is expressly agreed that to carry out subcontracted Mining Operations, the said direct subcontractors shall benefit in particular from the

provisions concerning taxes and customs and excise in the Agreement that are applicable to Subcontractors of the Company.

Not later than thirty (30) days from the signature of any subcontracting contract the Company shall supply the Government with a certificate including the following information:

- a) Name and address of the subcontractor,
- b) Purpose of the contract,
- c) Start date and estimated period of contract,
- d) Estimated contractual revenues.

## **24.2 Payment to Affiliated Companies**

Any payment to an Affiliated Company for the execution of services or the purchase of merchandise related to or regarding the Mining Operations, must be documented, reasonable and competitive in terms of price as though it was carried out without any form of dependency.

The amount invoiced to the Company must not be higher than that charged by third parties for similar services and goods.

## **24.3 Preference for Guinean goods and services**

The Company and the companies working on its behalf must grant priority to Guinean companies for all contracts especially for purchases, construction, supply or provision of services, including contracts for shipping, insurance and transportation of merchandise, on condition that they offer at least equivalent prices, quantities, quality and delivery times.

For any contract for a value of more than USD one hundred thousand (100,000), the Company shall select its subcontractors by tender or by any other method used in the international mining industry.

#### **CLAUSE 25: FREIGHT AND MARITIME TRANSPORT**

The Company undertakes to reserve to the Government of the Republic of Guinea the right to load the exported tonnage, up to a maximum proportion of 50% on boats flying the Guinean flag or similar and/or chartered by the Guinean Government on the international freight market, on express condition that such ships comply with suitable seaworthiness standards and that the prices are competitive on the international maritime freight market.

#### **CLAUSE 26: AGREEMENT ON DEVELOPMENT OF LOCAL COMMUNITIES**

In order to promote the economic and social development of local communities, the Company undertakes to enter into Development Agreements as part of the local development plans (PDL).

##### **26.1 Provisions of the local community development agreement**

The agreement on the development of local communities has been negotiated between the Company and the official representatives of the local communities, and must include at least the following provisions:

1. The Persons representing the various parties for the purpose of the local community development agreement;
2. The obligations of the Company towards the local communities, including in particular:

- a) The economic or social undertakings that must be made in respect of sustainable development of the local communities;
- b) The setting up of activities, aid and resources to create a self-sufficient community by the promotion and diversification of revenue generating activities;
- c) The organization of periodic consultancy sessions with the local community in respect of drawing up a plan for the closure of the Mining Operations, in order to prepare that community for the prospective closure of the mine;

- 3. The obligations of the local communities towards the Company;
- 4. The terms of the local community development agreement must be revised every five (5) Calendar Years;
- 5. The framework for monitoring meetings and procedures between the Company and the local communities and the means planned to get the local communities to take part in planning, implementation, management and monitoring activities; and
- 6. A declaration whereby the Company and the local community undertake to solve any dispute concerning the local community development agreement through their respective representatives, and failing an agreement, the right to refer the dispute to the competent authorities, whose decision shall be final.

## **26.2 Obligation to respect local traditions**

The Company must pay attention to the rights, customs and traditions of the local community when drawing up the local community development agreement.

## **26.3 Approval of the Local Community Development Agreement**

The local community development agreement, after having been duly signed and approved by the representatives of the Company and the local communities, shall be submitted to the Ministers for Mines and for Local Communities for approval.

The Ministers must approve the said agreement within thirty (30) working Days following its receipt at their offices, stating that it complies with the requirements in the foregoing paragraphs.

Any refusal to approve by the Ministers must be sent in writing to the representatives of the Company and of the local communities stating the specific reasons and the way that should be considered to correct the situation.

The Company cannot undertake the Development of the Concession before having received the prior approval for the local community development agreement.

**CLAUSE 27:**      **PROTECTION OF THE ENVIRONMENT AND  
REHABILITATION OF THE MINING SITES**

Throughout the entire validity period of the Agreement, the Company undertakes to conduct the Mining Operations while taking care to minimize, manage and limit the impact on the environment.

**27.1 Environmental impact study**

In accordance with the provisions of clause 13 of this Agreement, commencement of development works is subordinated to the approval of the Minister for the Environment of the environmental impact study and an environmental management plan prepared by the Company.

The Company must submit the study and the plan, in a single or two separate documents, to the Minister for the Environment in five (5) copies.

The study and the plan, using quantifiable criteria, must contain the data and analysis reflecting best international practice as recognized in the mining sector, and must include the following information:

- a) Identification of probable major human and natural environmental impacts, including pollution;
- b) General targets in respect of each major environmental impact;
- c) Detailed targets in respect of each major environmental impact and the means to reduce such an impact;
- d) Means to achieve the general and detailed environmental targets;
- e) Implementation schedule;
- f) Forecast budget and timetable to achieve the environmental targets;
- g) Ongoing rehabilitation program for the Concession and estimated annual costs;
- h) Final program for gradual rehabilitation for the Concession and estimated costs;
- i) Estimated costs for the final program for gradual rehabilitation, taking into account each Year of operations of the Concession, in the event that the final rehabilitation has to take place during a Year in which operating activities cease.
- j) As required, this plan shall be updated by the Company and sent to the Government as soon as possible.

## **27.2 Cultural Heritage**

In the event of the discovery of an archeological site during the Mining Operations, the Company shall update the elements of the national cultural heritage, both fixed and movable. It undertakes not to move or destroy this site or parts thereof and to inform the Government immediately.

### **27.3 Emergency measures**

In the event of an emergency or exceptional circumstances, the Company is obliged to take the necessary immediate and appropriate measures.

For the purposes of this Agreement “an emergency” or “exceptional circumstances” are considered to be any situation or event, actual or imminent, whether resulting from a natural occurrence or caused by man, that might involve the death, wounds or bodily harm to any person, damages to property or to natural resources, if immediate action is not taken.

### **27.4 Company’s responsibility in the event of a claim**

The Company must keep the Government informed of any claim or justified debt related to the activities covered by this Agreement, as well as any legal action or dispute arising from accidents or bodily harm or damage to goods caused or occurring with the framework of the Mining Operations. The Company undertakes to compensate the Government for any expense related to such a claim, debt, action or dispute.

## **CLAUSE 28: CLOSING DOWN AND REHABILITATION**

### **28.1 Obligations during the close down phase and rehabilitation**

The Company must comply with its obligations for closing down and rehabilitation of the mining sites, as stipulated in the Mining Code, the Environmental Code and this Agreement.

## **28.2 Rehabilitation of the area defined in the prospecting permit**

The Company is obliged to reinstate the sites and locations affected by its prospecting works and to put the affected sites and locations into a state reasonably similar to how they were prior to carrying out of the said works.

## **28.3 Rehabilitation of the Concession**

Prior to expiry of the Concession the Company is obliged to reinstate the sites and locations affected in accordance with the environmental and social management plan stipulated in this clause.

## **28.4 Closing of the mine**

### **28.4.1 Notice of closure**

The Company must inform the Minister of its intention to close down the mine located at the Concession at least six (6) months before the scheduled closure date.

### **28.4.2 Closure plan**

In cooperation with the Ministry of Mines and the local community, the Company must draw up a closure plan for the Mining Operations that prepares the community for a prospective cessation of activities. This plan must supplement the local community development agreement.

#### **28.4.3 Orderly close down**

The Company shall take all steps to handle the close down of the mine gradually, in an orderly and planned fashion in order to prepare the community for prospective cessation of activities.

#### **28.4.4 Arrangements for movable and fixed assets**

Subject to the Government exercising its option available to it in accordance with clause 56 of the Mining Code, the Company must dispose of its entire moveable and fixed assets at the closure of the mine, it being understand that moveable and fixed assets not removed must be demolished and the site restored.

#### **28.4.5 Obligation to render the site safe**

Prior to expiry of the Concession, the Company must render safe the site affected by its activities under this Agreement in order to ensure the safety of the public and of future Land Users or Occupiers.

To this end, the Company must:

- a) Permanently seal all the mine shafts including access and ventilation shafts, if applicable;
- b) Remove all electricity transport lines intended for the sole usage of the Company;
- c) Level all steep slopes, shafts on a slope and precipices created by the Mining Operations in order to render them safe, and when necessary to close off precipices to avoid any fall, and put up warning signs as necessary;

- d) Render safe and reinforce all dams, concentrations of residue and cuttings to avoid any collapse.

## **28.5 First demand bank guarantee**

In order to guarantee its obligation of rehabilitation of the Concession site, the Company must provide the Government with a first demand bank guarantee, presented by a bank with sufficient financial resources.

The level of this guarantee shall be:

- Initially set in relation to the environmental management plan stipulated in clause 26 of this Agreement,
- Then updated annually in line with the said environmental management plan and, if applicable, with the rehabilitation works carried out by the Company.

This guarantee can only be called upon at the expiry of the Concession.

## **SECTION V: WARRANTIES GIVEN BY THE GOVERNMENT**

### **CLAUSE 29: DECLARATIONS AND WARRANTIES OF THE GOVERNMENT**

The Government declares and warrants to the Company that at date of signature of this Agreement:

- a) The Minister acts as the duly authorized representative of the Government and has the necessary powers and authority to sign this Agreement;

- b) There are no mining rights, no request for mining rights, claim, option agreement, lease, license, operating contract or any other restriction that could affect the Concession governed by this Agreement or the Company's rights as stipulated herein. The Government is unaware if the existence of any notice, objection or other pending legal action or dispute in respect of the Concession in any manner whatsoever. The Concession governed by this Agreement is free of any closed zone as defined in the Mining Code.
- c) Prior to the signature of this Agreement, the Government satisfied itself that the Company has all the qualifications necessary, as defined in the Mining Code, and that there is nothing to prevent the granting of a Concession and the signature of this Agreement.
- d) Signature by the Government on this Agreement and the execution of the obligations arising, are not in violation of any law, regulation, decree or order of any national or local authority or of any ruling handed down by a Guinean court.
- e) The Government shall ensure that the administrative authorities provide the Company with all assistance necessary and provide it with all the permits necessary for the Mining Operations as stipulated in the applicable Guinean law.
- f) The Company shall be entitled to proceed, with the cooperation of the Authorities, to any registrations that might be deemed necessary to better protect its rights it has been granted by the Government under this Agreement;

The Government undertakes to facilitate all administrative steps and procedures by all appropriate means in accordance with the Applicable Law and to provide all reasonable assistance that will be needed for carrying out the Project, and in particular:

- (i) For all works concerning construction, development, operations and enhancement of the iron ore that the Company might undertake as part of this Agreement;

- (ii) For the design, development, financing, construction, ownership, operation and maintenance of the Project Installations and access to the Existing Infrastructure and their use under this Agreement;
- (iii) For the execution of its obligations that appear in this Agreement, including but not limited to, by transferring to the Company in accordance with applicable legislation all land reasonably required by **the Investor** for the design, development, financing, construction, ownership, operation and maintenance of the Project Installations.

**CLAUSE 30:**      **FOREIGN EXCHANGE RULES – TRANSFER  
GUARANTEE**

The Government warrants the Company that it can freely:

- a) Open and operate in Guinea and abroad any bank accounts, in any currencies, it being understood that the Company has one or several bank accounts in Guinea duly provided with funds to make local payments (salaries, local suppliers etc),
- b) Take out loans abroad in any currency,
- c) Transfer abroad funds, dividends and income from capital invested, as well as income from the liquidation or sale of their credits or corporate assets.

In return the Company undertakes to provide the Government:

- Within fifteen (15) days of opening them, the details of each bank account opened abroad,

- Within fifteen (15) days of each quarter, a copy of the bank statements for the previous quarter of the bank accounts opened abroad.

In addition, the Government warrants to foreign staff employed by the Company and living in the Republic of Guinea free conversion and free transfer to their countries of origin, savings made on the salaries or other items of remuneration they were due, subject to all taxes having been paid in accordance with the provisions of Current Legislation and this Agreement.

#### **CLAUSE 31: EXPROPRIATION -NATIONALIZATION**

In the event of the expropriation or nationalization of the Company or any part of its assets, the Government shall pay fair and equitable compensation based on the market value of the Mining Operations at the date of the expropriation or nationalization.

#### **CLAUSE 32: STABILIZATION PERIOD**

The Government warrants the Company from the date of grant of the Concession and throughout its full duration the stabilization of Current Legislation and of all provisions, particularly fiscal and concerning customs and excise, stipulated in this Agreement.

Accordingly, all changes to Current legislation, particularly fiscal and/or concerning customs and excise, after the date of grant of the Concession that would as a result increase, whether directly or indirectly, the Company's tax and/or customs and excise charges would not be applicable for it.

On the other hand, the Company may validly take advantage of such changes if their effect is to reduce its tax and/or customs and excise charges.

In addition, the Company shall benefit from any more favorable clause granted in respect of the provisions of this Agreement that will be included in a mining agreement concluded at a later date with another mining company carrying out similar activities.

## **SECTION V TAX AND CUSTOMS SYSTEM**

### **CLAUSE 33: TAX REGIME**

#### **33.1 Applicable Taxes, Duties, Contributions and Fees**

The Company, the Investors and Direct Subcontractors are subject throughout the period of this Agreement only to following taxes, duties and fees, to the exclusion of any others, in accordance with the terms stipulated in this Agreement:

- Fixed duties and fees;
- Land fees;
- Tax on Mining Substances;
- Tax on industrial and commercial profits;
- Tax on Income from Securities (IRVM);
- Lump Sum;
- Professional Training Levy;
- Single tax on vehicles;
- Social Security payments.

With the exception of and limited to what is stated in this clause, the Company and Direct Subcontractors shall not be subject to any duty, tax and/or fee of a taxation nature, including value added tax.

The calculation and payment of all taxes and duties incumbent on the Company is made on the basis of accounting data and is done in US dollars (\$), except for taxes and social security payments assessed on salaries and withholdings at source on payments denominated in a currency other than the US dollar, which shall be payable in Guinean francs.

The applicable rate of exchange for conversion transactions in US dollars for expenses and charges in another currency shall be the average monthly rate of exchange for the month in question as published by the Central Bank of the Republic of Guinea.

The exchange rates defined above shall also be applicable for the calculation of all later back payments, interest charges and penalties, and for all repayments of overpayment of taxes.

### **33.2 Fixed duties and fees – Land fees**

The Company is liable for fixed duties and fees as well as for land fees in accordance with Current Legislation.

### **33.3 Tax on mining substances**

The Company shall be liable for the tax on mining substances according to the following terms:

#### **33.3.1 Base**

The tax base for mining substances is made up of:

- The FOB value of the iron ore.

### **33.3.2 Rates**

The applicable rate for **concentrated iron ore** (ore that has undergone mechanical processing to remove impurities in order to increase its content) is 3.5% of the FOB value.

### **33.3.3 Terms of payment**

This tax is payable quarterly, at the latest on the fifteenth of the month following each quarter, based upon quantities exported.

This tax is deductible for the calculation of taxable profits.

## **33.4 Tax on Industrial and Commercial Profits**

The Company shall be liable for Tax on Industrial and Commercial Profits (BIC), to the exclusion of all other taxes on profits, according to the following terms.

### **33.4.1 Base**

Taxable profit is determined by application of the provisions of the General Tax Code and the Mining Code, subject to special provisions stated in this Agreement.

### **33.4.2 Rate**

On account of the building of the Conakry – Kankan railway, the rate for the Tax on Industrial and Commercial Profits applicable to the net taxable profit shall be thirty percent (30%).

### **33.4.3 Tax relief on Industrial and Commercial Profits**

In accordance with the provisions of Article 143.3 of the Mining Code, the Company shall be exempted from the Tax on Industrial and Commercial Profits for a period of 8 years from the first commercial production.

The Company shall benefit from a further two years of exemption, being 10 years in all, for the extension of the railway from Kankan to Kérouané.

### **33.4.4 Terms of payment**

Terms of payment for the Tax on Industrial and Commercial Profits are as stipulated in the General Tax Code.

## **33.5 Tax on Income from Securities**

The Company shall be liable for payment for the Tax on Income from Securities (dividends, royalties, directors' fees paid by the Company).

## **33.6 Taxes and contributions assessed on salaries**

Salaries paid to employees of the Company or its Direct Subcontractors shall be liable to the following taxes and contributions:

- Lump sum payment at rate of six percent (6%) for salaries paid to employees with Guinean nationality,
- Training levy at the rate of one and a half percent (1.5%) for salaries paid to its employees in Guinea and outside it. This levy shall not apply if the Company will have its own, permanent training center in Guinea. A permanent training center is defined as being a place where there are classrooms to hold

- courses by qualified staff, for the training and development of the skills of staff taking part directly in the Mining Operations,
- Withholding on Salary Payments (RTS) of Guinean nationals by application of the current scale;
- Withholding on Salary Payments (RTS) of foreign employees residing more than one hundred and eighty-three (183) days in the Calendar Years at a rate of ten percent (10%) of the remuneration, it being understood that foreign employees residing less than one hundred and eighty-three (183) days in the Calendar Years are exempt from this tax,
- Applicable social contributions, it being understood that foreign employees are exempt.

### **33.7 Single Tax on Vehicles**

The Company, its Investors and Direct Subcontractors are liable for the Single Tax on Vehicles at the currently applicable rate, excluding for worksite vehicles and machines.

### **33.8 Withholding at Source of non-salary income**

Payments made by the Company or its Direct Subcontractors to Persons not resident in Guinea shall be liable to a withholding at source in full discharge of ten percent (10%).

It is expressly agreed that interest on bank or other loans contracted by the Company for the financing of the Project shall be exempt from any withholding at source.

### **33.9 Value Added Tax**

The Company, Investors and Direct Subcontractors shall be exempt from value added tax on the purchase of goods and services necessary for the Mining Operations.

In the event that, notwithstanding this total exemption on Value Added Tax, the Company, Investors or Direct Subcontractors pay such a tax, they can deduct it either as a deduction or repayment.

### **33.10 Local development levy**

From the Start Date of Commercial Production the Company shall be liable to an annual levy for local development at a rate of 1% of gross profits.

This local development levy is deductible for the calculation of taxable profits.

## **CLAUSE 34: CUSTOMS REGIME**

This clause applies to direct imports by the Company and its Direct Subcontractors intended for use in connection with the activities under this Agreement.

### **34.1 Value Added Tax on imports**

The Company and its Direct Subcontractors shall be exempt from value added tax on the import of goods.

### **34.2 Classification of imported goods**

The Company must draw up and have approved by the Ministers of Mines and of Finance, prior to the start of operations, lists of goods to be imported, according to the following categories:

- a) Category 1: equipment, heavy tools, machines and vehicles except vehicles for tourism that appear in the Company's assets register.
- b) Category 2: raw materials and consumables required for on site processing of the Mining Produce into finished and semi-finished products, as well as oil products used in the production of energy.
- c) Category 3: raw materials and consumables required for the extraction and enhancement of the Mining Produce.
- d) Category 4: fuels, lubricants and other oil products not used in processing the Mining Produce into finished or semi-finished products.

These lists are revised periodically based upon changes in the Company's needs, the national production capacity and the availability on time and on competitive terms of products manufactured locally.

### **34.3 Temporary admission**

Equipment, machines, instruments, utility vehicles, and generators intended to be used temporarily in Guinea for the requirements of the project shall be treated as temporary admissions, with suspension of duties and taxes.

For the purposes of the construction works, goods thus admitted temporarily can either be re-exported or consumed in accordance with current regulations.

### **34.4 Customs relief in the Development phase**

From the start date of the construction works, the Company and its Direct Subcontractors shall benefit for their project related activities from exemption of duties and taxes, and customs fees on goods in Category 1 as well as on spare parts and lubricants, with the exception of the registration tax at the rate of 0.5% of the CIF value with a maximum ceiling fixed by the Finances Law and the fee on administrative services (RPA).

In the event of the resale within the Republic of Guinea of items belonging to Category 1, the Company and its Direct Subcontractors become liable for all the duties and taxes as determined by the Customs Service based on an assessment that takes into account the depreciation that had occurred up until the date of resale.

#### **34.5 Customs relief during the Operations phase, closure and rehabilitation**

Imported goods in Category 2 intended for the processing of the Mining Produce into finished and semi-finished products are exempt from taxes and customs duties.

Imported goods in Category 1 or Category 3 intended for the extraction and enhancement of the Mining Produce are taxed upon importation at a single rate of 5.6% of the FOB value of these goods as well as the fee on administrative services.

Fuels except petrol, lubricants and other imported oil products belonging to Category 4 enjoy the price structure applicable to the mining sector.

#### **34.6 Personal effects**

The personal effects and items with the exception of foodstuffs and private vehicles imported by employees of the Company and its Direct Subcontractors are exempt from all duties and taxes.

## **SECTION VI: OTHER FINANCIAL PROVISIONS**

### **CLAUSE 35: GENERAL PRINCIPLES**

In the Republic of Guinea the Company must keep its accounts in dollars, in accordance with the accounting program of OHADA.

Each tax year the Company must have its balance sheet and income statement certified by a Guinean CPA, and submit its financial statements to the Minister not later than April 30 of the following year.

For the purposes of verification and audit by the authorized personnel of the Government, the Company must provide access to its accounting documents and the supporting documentation.

## **SECTION VII: SUNDY AND FINAL PROVISIONS**

### **CLAUSE 36: WAIVER AND TERMINATION**

#### **36.1 Waiver**

The Company may waive the Concession in accordance with the terms stipulated in the Mining Code.

## **36.2 Cancellation**

The Government, in accordance with the Mining Code, can cancel the Company's Concession, which involves termination of this Agreement.

Apart from the situations stated in the Mining Code, the Concession can be terminated if the Company refuses to carry out a final decision in arbitration in accordance with clause 38 of this Agreement.

## **CLAUSE 37: SALE, TRANSFER AND LEASE**

Any sale or transfer by the Company of all or part of its rights and obligations arising from the Concession, as well as any direct sale of over fifty percent (50%) of the Company's shares, by sale or by any other method involving transfer of effective control of the Company, is deemed equal to a sale and is subordinated to the prior approval of the Government, which holds a right of preemption exercisable at the terms offered by the would-be purchaser.

In the same situation the Company must inform the Government of the planned sale, stating all available information, and in particular the name of the purchaser, the price and the payment terms.

From date of receipt of this notification the Government has a period of thirty (30) days to:

- a) Either withhold its approval of the sale and thus exercise its right of preemption according to the terms of the initial planned sale of which it had been notified,
- b) Or approve the sale and thereby waive its right of preemption, it being understood that the Government must notify the Company of its decision at the latest at the end of the period of thirty (30) days and the absence of a response from the Government within the thirty (30) day period will mean

approval of the proposed sale and thus a waiver by the Government of its right of preemption.

It is expressly agreed that no prior approval shall be necessary for direct or indirect transfer transactions concerning the actions of a company holding shares in the Company.

In addition, any sale, pledge or transfer made in the interest of an Affiliated Company is free if the following conditions are met:

- a) The transfer agreement specifically states a commitment by the transferee to be bound by the terms and conditions of this Agreement;
- b) The transferee has demonstrated that it has or has access to the technical and financial resources and the skills necessary to carry out the activities under this Agreement;
- c) A copy of the transfer agreement is sent to the Government, and
- d) The transfer agreement is duly signed and contains a clause by which the transferee assumes all the Company's obligations, and that if it does not receive the Government's approval the transfer agreement shall be null and void.

## **CLAUSE 38: SETTLEMENT OF DISPUTES**

### **38.1 Out of court phase**

In the event of a dispute and/or conflict between the Parties in respect of this Agreement and/or the Concession, including but not limited to its validity, interpretation, execution, non-compliance or termination, the Parties undertake in the first instance to try to resolve the dispute or conflict between them out of court.

Failing an out of court settlement within a period of one hundred and twenty (120) Days from the date of receipt of the notice sent by one

Party to the other of the dispute or conflict between them, the provisions of clause 38.2 shall apply.

## **38.2 Binding arbitration**

The Parties agree to submit to the arbitration of the ICC any dispute arising from or related to this Agreement that has not be resolved under clause 38.1, using the Arbitration Convention of this institution.

In addition, the Parties agree to make all requests and submissions to the ICSID or to the International Arbitration Court, depending upon the case, and to undertake any other actions supply all information required to set up arbitration proceedings.

Unless the Parties have agreed otherwise, the arbitration procedure shall take place in Paris (France) and shall be conducted in French.

There shall be three (3) arbitrators: one appointed by the Government, one appointed by the Company, and the third appointed by the two (2) arbitrators already chosen.

One of the Parties can start the arbitration process by sending the other Party a notice to that effect, including:

- a) Reference to the provision in this Agreement that has led to the dispute;
- b) Reference to the mining rights issued as part of this Agreement;
- c) The nature of the dispute that has led to the complaint and, if applicable, any sum of the complaint for damages or compensation;
- d) The facts that cause any complaint, and
- e) The remedy sought.

The Party that receives the notification must reply within thirty (30) Days, confirming or rejecting the complaint in whole or in part, and if applicable stating the nature and circumstances of any counter-complaint. Failure to reply within the period allocated is considered a refusal by this Party to accept the complaint and leads to the arbitration process provided for in this Agreement.

The Parties recognize that the decision handed down following arbitration under this Agreement is binding, final and without appeal.

That fact that one of the Parties does not take part in the arbitration proceedings is not a reason to reject the arbitration tribunal's jurisdiction or its decision.

The Parties expressly waive any objections to arbitration procedures and the decision arising therefrom, unless the said arbitration does not comply with requirements stipulated in this Agreement.

The Parties hereby expressly waive any immunity of jurisdiction and any immunity of execution, for themselves and their respective employees (except those of the Government exclusively reserved for diplomatic work), for the requirements of executing any decision or judgment handed down in respect of this Agreement.

#### **CLAUSE 39: CHANGES**

This Agreement cannot be changed and/or amended in any manner, unless by mutual written agreement between the Parties and entry into effect in accordance with the same terms as those of this Agreement.

#### **CLAUSE 40: CONFIDENTIALITY**

## **40.1 The Agreement is not confidential**

This Agreement is not confidential

All the reports, plans and information provided by the Company under this Agreement to the Government shall be treated as public documents unless specified otherwise.

## **40.2 Non-confidential matters**

The following matters are not confidential, subject to a disclosure not being a violation of any legislation or stock exchange rules governing securities, applicable to the Company:

- a) The annual quantities of mineral substances produced coming from the Concession;
- b) Employment, including training programs offered by the Company;
- c) Fees and payment of taxes related to the Concession, without the details of the calculations of the amounts of such payments;
- d) Operating parameters, such as capacities, yield rates and recovery rates of the mines and the concentration plants and the dilution factors;
- e) Information about the number and frequency of accidents arising from the Mining Operations;
- f) The payment of any amount or any provision of services under the local community development agreement;
- g) Any information held by the Government prior to the Company obtaining that information, and having been disclosed by someone not having any obligation of confidentiality towards the Company.

## **40.3 Confidentiality of information**

The disclosure of confidential information must be done in such a way as to ensure the confidentiality of this information by the recipient.

Each of the Parties must ensure that their respective directors, employees, as well as its shareholders, technical and professional consultants do not disclose information considered confidential, and do not make inappropriate use of such information for their own benefit or the benefit of any other Person.

#### **CLAUSE 41: FORCE MAJEURE**

##### **41.1 Case of force majeure**

For the purposes of this Agreement, force majeure means any event, act or circumstance that is unforeseeable, cannot be resisted and is beyond the control or wishes of a Party for whom the execution of its obligations by this Party is restricted or rendered impossible.

Without derogating from the generality of the foregoing, the following events can constitute a case of force majeure:

- a) War (whether declared or not), armed insurrection, civil unrest, blockade, riots, sabotage, embargo, strikes, lock-out or other protest actions or forms of labor disputes;
- b) Any dispute in connection with the Mining Operations, with Persons who prove they have been significantly affected by the Mining Operations, including but not limited to other holders of mining rights, Land Users or Occupiers and members of the local community, neighboring communities, government departments or non-governmental organizations (NGO);
- c) Any natural catastrophe, including epidemics, earthquakes, storms, floods, volcanic eruptions, tsunami or other severe weather issues, explosions and fires;

- d) Any other cause outside the control of the Party in question with the exception of economic problems that are the result of fluctuations in market prices.

The Parties agree that the Government cannot claim in its favor that the reasons or events listed in paragraph b constitute a case of force majeure.

#### **41.2 Consequences of force majeure**

When one of the Parties finds itself objectively prevented from fulfilling one or several of its undertakings under this Agreement and the Mining Code on account of a case of force majeure, such an impediment does not constitute a breach of this Agreement.

#### **41.3 Extension of the Agreement period**

The Parties must extend the period of this Agreement for any period for which a case of force majeure caused the suspension of the execution of the undertakings under this Agreement.

#### **41.4 Notification of force majeure**

When one or other of the Parties finds itself objectively prevented from fulfilling one or several of its undertakings under this Agreement on account of force majeure, it must:

- a) Within not more than fifteen (15) Days from the date of occurrence of a major case of force majeure send the other Party notice by registered mail or by any other available and rapid method, stating the case of force majeure and the undertakings affected;
- b) Take the necessary, reasonable and legal measures to solve the problem that caused the force majeure; and

- c) Having adopted the steps referred to in paragraph b), notify the other Party and take all necessary steps to ensure the earliest possible return to normal execution of the undertakings affected by force majeure.

#### **41.5 Meeting between the Parties**

If the effects of an event of force majeure last longer than fifteen (15) Days, the Parties must meet as soon as possible to study the situation and to agree upon the necessary measures to be taken to solve the problem that caused the force majeure.

#### **CLAUSE 42: PRECEDENCE OF THE AGREEMENT**

The provisions of this Agreement represent the entire agreement between the Parties and take precedence over any prior declaration, representation, contract and/or agreement, whether verbal or in writing, between the Parties (or their Affiliated Companies or prior holders of the same rights).

#### **CLAUSE 43: NON-WAIVER**

Unless by express, written waiver, if one Party does not exercise all or part of its rights conferred upon it by this Agreement, shall under no circumstances constitute a case of waiver of the unexercised rights.

#### **CLAUSE 44: SUCCESSORS AND BENEFICIARIES**

This Agreement ties the Parties and their respective successors and beneficiaries.

#### **CLAUSE 45: COSTS OF THE AGREEMENT**

Each of the Parties must assume its own legal expenses or other costs incurred as part of setting up this Agreement.

#### **CLAUSE 46: NOTICES**

All notices, demands and communications made by one of the Parties to the other as part of this Agreement shall be in writing and shall be deemed to have been validly delivered if they are handed over personally in return for a receipt or sent by express mail, by registered mail, telegram or fax to the addresses stated at the beginning of this Agreement.

#### **CLAUSE 47: LANGUAGE**

All reports, notices and other documentation prepared in application of this Agreement must be in French.

#### **CLAUSE 48: REGISTRATION AND ENTRY INTO EFFECT**

Within thirty (3) Days from signature of this Agreement by all the Parties, the Minister must sent a signed copy to the CPDM, which shall register it without delay.

In application of the tax system stipulated in this Agreement, and the Company not being subject to registration duty, no registration duty shall due payable for this formality.

In witness whereof the Parties have signed this Agreement in five (5) copies in Conakry on                           2009

**FOR THE REPUBLIC OF GUINEA**

**THE MINISTER  
FOR MINES AND ENERGY**

**STAMP OF THE MINISTER  
OF THE ECONOMY AND  
FINANCES**

**Mr. Mahmoud Thiam**

**Captain Mamadou Sande**

**For BSG Resources  
(Guinea) Limited**

**For BSG Resources  
(Guinea) SARL**

**DIRECTOR**

**Marc Struik**

**CHIEF EXECUTIVE**

**7Asher Avidan**